

PER  
B-226

S

30/1/25

160

LE **BULLETIN DE LA FERME**

ORGANE DES CULTIVATEURS DE PROGRÈS



FONDÉ EN 1913

PARAIT TOUS LES JEUDIS

Bibliothèque J.-A. M. 1-14-23  
161 Ste-Catherine-Est  
Bibliothèque St-Denis  
840 rue St-Denis  
112-1-1-23

ADMINISTRATION: 111 COTE DE LA MONTAGNE,  
(Edifice Morin). QUÉBEC

ABONNEMENT: CANADA, EXCEPTÉ CITÉ DE QUÉBEC 75c  
CITÉ DE QUÉBEC ET PAYS ÉTRANGERS \$1.50

VOLUME XIII, No 5

QUÉBEC

LE 29 JANVIER 1925

## SON, GRU, FARINES, CRIBLURES DE BLE

### C'EST LE TEMPS

Le moment est venu où nos précédents contrats d'engrais alimentaires sont pratiquement expirés. Nos réserves ont été enlevées par des cultivateurs prévoyants. Nous en avons encore cependant une certaine quantité pour ceux qui qui se hâteront de placer maintenant leurs commandes.

### \$2.30 LA TONNE D'ECONOMIE

Nous avons dû hausser quelque peu nos prix de 50 sous la tonne, ce qui les place encore à \$2.50 plus bas que ceux du marché.

Profitez de l'aubaine, avant la hausse inévitable des prix. HATEZ-VOUS!

### AUX FABRICANTS

C'est le moment de vous procurer vos fournitures pour la fabrication du beurre et du fromage.

Nous avons tout ce qu'il faut, en qualité et en quantité, pour vous satisfaire.

### PENSEZ A VOUS

Venez donc vous approvisionner de boîtes à beurre et à fromage, présure, colorants, sels, parchemins, thermomètres, balances à humidité, verreries, bouteilles Babcock et divers autres ustensiles.

### COMMANDEZ

Nous commencerons bientôt la livraison des commandes.

Il est très important que vous vous décidiez maintenant, afin que nous puissions grouper les commandes d'une même localité, et vous épargner ainsi des frais de transport.

### VOLAILLES

Le marché est excellent pour des poules grasses vivantes.

Hâtez vos expéditions.

## COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

114, RUE ST-PAUL-EST, MONTREAL

1er prix du concours d'abonnement: Une fournaise "Suprême" à air chaud, valant \$230.00, provenant de la Fonderie Suprême, Ltée, Pont-Rouge, Qué.

29

29

29

PANIER AUX LETTRES

**Salade et sauce.—Réponse à N. L.**—Vous vous êtes sans doute déjà aperçu même si personne n'a jamais osé vous le dire que votre écriture, bien qu'elle révèle de l'instruction chez son auteur, n'est pas des plus lisibles. Aussi, nous n'avons pas tout compris ce que vous demandez. C'est pourquoi nous rééditions à votre intention ce que publions il y a quelques années sur le sujet, en réponse à un correspondant de notre page féminine. Vos questions semblent être absolument analogues aux siennes, ci ce n'est qu'il ne parle pas de la salade en hiver. Vous apprendrez comment vous en procurer en relisant les "Grains de Sagesse" de notre édition du 2 janvier. D'ailleurs, vous êtes beaucoup, conséquemment vous devez recevoir "L'Eclairer". Vous trouverez la même chose dans une toute récente édition de ce journal qui reproduisait de nous ce morceau—et nous en donnait crédit, ce que ne font pas toujours certains de nos confrères.

**Demande.**—J'ai appris que vous répondez aux questions. Je vous en envoie plusieurs. S'il vous plaît y répondre une par une; je vous serai bien obligé. Pour les réponses, j'ai laissé de la place après chaque question. Si vous n'avez pas le temps de m'écrire, vous n'aurez qu'à remplir le blanc après chaque question. Inklus in timbre pour ces réponses. Aucas ou vous ne pourriez les imprimer toutes dans le "Bulletin".

1. Je suis célibataire, je fais ma cuisine moi-même.  
Je cuis ma galette et mon pain  
Et ne mange pas de farcin.

mais en été, je n'aime pas beaucoup à faire du feu. Ce n'est pas par ménageant, car je suis flush; mais c'est un autre qui me fournit le bois et il est très mesquin, à part cela je n'aime pas à faire de cuisine cet été.

**Rép.**—Ayez une cuisinière, ou mariez-vous. Mais, une fois marié, ce ne sera pas seulement pour l'été.

2. Il y a des années, j'ai travaillé dans un couvent de Sœurs françaises. On faisait des repas entiers de salades, bonnes au goût et nourrissantes, surtout à cause de la sauce, du dressing comme on disait dans le Minnesota. Avec cela, pas besoin de chauffer le poêle pour souper.

**Rép.**—Je comprends que vous désirez savoir la composition de cette sauce, si nutritive et si agréable au goût. C'était probablement de la sauce mayonnaise. Elle se compose de jaunes d'œufs battus, d'huile, d'olive, d'un peu de vinaigre, de sucre et de sel. Il y a dans votre village un Cercle de Ménagères. Demandez la recette à l'une de ses membres. Elles la connaissent toutes, avec ses variantes.

3. Au couvent, de bonne heure au printemps, on m'agait deux fois par jour de la salade au pissenlit, blanc et très tendre. Les cotons étaient eux-mêmes très tendres et blancs; ça avait goût d'amende. Est-ce une variété autre que le pissenlit ordinaire, le pissenlit des champs, ou si c'est à force de le cultiver qu'il devient tendre et blanc? Aux Etats, on appelait cela du dandy-lion.

**Rép.**—Non, pas dandy-lion, mais dandé-lion: c'est le nom anglais du pissenlit. En France, dent-de-lion est le nom vulgaire de cette plante.

Ce que vous mangiez le printemps était du pissenlit ordinaire, mais que les Sœurs, industrieuses, faisaient blanchir et s'attendrir, comme on le fait pour le céleri et d'autres végétaux. Recette: dès que le

pissenlit commence à poindre, donnez-lui de l'ombrage, au moyen, par exemple, d'une canette à tomate, défoncée par un bout et trouée de l'autre; afin que la plante ne manque pas d'air. De la paille ou une simple planchette remplit le même office. Ainsi privé de lumière, le pissenlit va croître tendre et blanc, tout comme les germes de patates qui, dans les caves obscures s'allongent vers la fenêtre, cherchant la lumière.

**Sauce à salade.**—(4).—Pouvez-vous me donner une recette pour faire de la bonne salade en général?

**Rép.**—Pour faire une salade idéale il faut trois personnages. 1. Un prodige pour verser l'huile. Vous pourriez remplir ce rôle, puisque vous êtes flush. 2. Un avare, pour verser le vinaigre. Celui qui vous fournit votre bois est tout désigné pour ce rôle. Quant au troisième personnage, n'annoncez pas dans les journaux pour l'obtenir, personne ne se croirait qualifié. Nous le trouverions encore moins parmi les lecteurs du Bulletin, attendu que ce troisième personnage, c'est un fou, dont le rôle consiste à tourner la salade et à la retourner avec la cuillère et la fourchette jusqu'à ce que tous les éléments qui la composent soient parfaitement mélangés.

**P.S.**—Parcourez les pages intérieures du présent et du prochain numéro du "Bulletin" Il vient précisément de nous arriver de la part d'un pauvre ignorant fanatisé par l'esprit de parti—une lettre fort désagréable, bien peu polie, qui nous forcera à revenir sur cette question de salade en hiver... et sur d'autres choses "itou".

**Pis malade.**—Nous avons deux vaches que nous trayons avec beaucoup de difficulté: nous sommes même obligés de nous servir d'une sonde. Il se forme des petites bosses de chair ou glandes dans le bout du trayon, qui empêchent le lait de sortir. Il ne paraît pas y avoir d'inflammation, et les trayons ne sont pas remplis. Ces vaches ont donné veaux il y a trois et cinq semaines.

Si vous aviez remèdes à suggérer pour ce cas, nous vous en serions reconnaissants. Abonné, High Gate, Vt.

**Réponse**—Il va vous falloir recourir à la pharmacie. De plus cette affection exige généralement un traitement assez long.

Ces glandes sont l'inflammation ordinaire de l'extrémité du trayon. Traitement: Immersion du trayon, pendant cinq minutes, matin et soir, dans une solution saturée d'acide borique. Ensuite assécher le trayon, puis appliquer, plusieurs fois par jour, la pommade suivante:

Teinture de Benjoin—1 partie  
Glycerine—3 parties

On se sert aussi de pommade ou onguent composé de vaseline et d'acide borique (borax) que l'on applique au pis malade.

**Fèves à café.**—J'ai semé cette année du café. Pourriez-vous par l'entremise du Bulletin me donner quelques détails sur la manière de le préparer? Faut-il y mettre quelqu'ingrédients? et combien!!

**Rép.**—Les ingrédients ne sont pas nécessaires. Ça dépend des goûts! Il en est qui ajoutent du vrai café, d'autres de la chicorée, que vous pouvez cultiver vous-même. Nous supposons que ce que vous appelez café et ce que l'on nomme généralement fèves à café ou gourganes—grosses fèves—Pour une petite quantité il n'y a qu'à faire griller sur le poêle.

Comité de Surveillance des Etalons

Liste des endroits où les inspecteurs du Ministère iront du 3 au 6 février 1925 pour inspecter les étalons destinés à faire la monte en 1925.

Date	Endroit	Hôtel	Heures
Février 3	Chicoutimi	Chicoutimi	10.00 à 10.30 a.m.
" 3	Jonquières	Jonquière	2.00 à 3.00 p.m.
" 4	Hébertville	Station	9.30 à 10.00 a.m.
" 4	St-Joseph d'Alma		11.30 à 12.00 a.m.
" 4	St-Gédéon		2.30 à 3.00 p.m.
" 5	Métabetchouan		9.00 à 9.30 a.m.
" 5	Chambord	Jct. Station	10.00 à 10.30 a.m.
" 5	Roberval	Chateau	2.00 à 3.00 p.m.
" 6	St-Méthode	Hotel	10.30 à 11.00 a.m.
" 6	St-Félicien	Chateau	2.00 à 3.00 p.m.

Veuillez faire connaître cet itinéraire à tous les propriétaires ou possesseurs d'étalons dans votre localité.

OSCAR LESSARD,  
Secrétaire du Comité de Surveillance des Etalons.

AVIS AUX ZELATEURS DU CONCOURS

D'ici la fin du concours tous les zéloteurs bénéficieront d'un crédit supplémentaire de 100 points pour chaque liste de 10 abonnements qu'ils nous feront parvenir. Exemple :

Une liste de 10 abonnements nouveaux donne 250 points, avec le crédit supplémentaire de 100 points nous leur créditerons—350 points.

BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporée par acte du Parlement en juillet 1900

Capital autorisé.....\$5.000.000  
Capital versé et réserve.....\$4.500.000

L'agriculteur progressif trouve son profit à se tenir constamment en contact avec une institution financière solide.

Cette Banque donne une attention toute spéciale aux affaires qui lui sont confiées par les cultivateurs; elle compte maintenant 350 bureaux (Succursales et Sous-Agences) dans les Provinces de Québec, Ontario, Nouveau-Brunswick et Ile du Prince-Edouard

En vertu de règlements particuliers à cette banque, les argents confiés à son département d'Epargne sont contrôlés par un Comité de Censeurs.

Votre compte de Banque est votre meilleur ami

Notre concours d'abonnement.--Conditions

- Commencé le 25 octobre, ce concours se terminera en février; à une date que nous annoncerons dans quelques semaines.
- Il est ouvert à tous les abonnés en règle avec le journal, c'est-à-dire dont l'abonnement est payé pour un an.
- Chaque abonnement donne droit à un certain nombre de points, qui seront comptés comme suit:
  - Un abonnement de 3 ans—\$2.25—donne droit à 50 points.
  - Un abonnement de 2 ans—\$1.50—donne droit à 35 points.
  - Un abonnement de un an—.75—donne droit à 25 points.
  - Un renouvellement d'abonnement, pas moins d'un an, donne droit à 10 points.
- Le prix de l'abonnement pour un an est de 75 sous, (50 sous pour les membres de la Coopérative Fédérée de Québec).
- Les prix sont décernés par ordre de valeur aux personnes qui auront recruté le plus grand nombre d'abonnés.—Pas de tirage, excepté dans le cas d'égalité de points.
- Les semaines d'abonnements seront comptées au bureau du "Bulletin de la Ferme" d'après les listes reçues à ce bureau le plus tard chaque samedi midi. Un officier spécial est chargé d'enregistrer la date de réception de chaque liste. Les abonnements qui nous parviendront après le samedi midi seront comptés pour la semaine suivante.
- Une période de quinze jours devra être allouée pour l'enregistrement des noms des nouveaux souscripteurs sur les listes d'adresses du journal. C'est dire que le nouvel abonné n'aura nullement raison de s'inquiéter s'il ne reçoit pas son journal avant l'expiration de la quinzième journée après paiement de son abonnement au recruteur ou concurrent.
- Remises par bon ou mandat postal. Si l'on fait des remises par chèques, ceux-ci devront être acceptés et faits "payables au pair à Québec".
- Blancs d'abonnement: Nous adresserons sur demande des blancs de souscription pour abonnements.
- Notez bien: Nous offrons au plus fort concurrent de chaque semaine un magnifique prix au plus fort concurrent de la même semaine.
- Tous les abonnés du concours auront droit au tirage des trois magnifiques prix annoncés à la page 894 de ce numéro.
- Toute communication relative au concours doit être adressée comme suit:

"DEPARTEMENT DU CONCOURS"

Bulletin de la Ferme.

Case 129, Québec.

Rés. Tél. 1385w Bureau Tél. 1022w  
**CHARLES M. LE TARTE**  
Avocat—Advocate  
— DE —  
**LE TARTE & RIOUX**  
52, rue St-Joseph, Québec.  
COLLECTION & REGLEMENT

**La Fournaise Suprême**  
à air chaud  
Invention nouvelle et sans pareille  
SUPÉRIEURE A TOUTE AUTRE  
Prix les plus bas  
PONT-ROUGE, P. Q.

ADMIN  
Abonn  
Canada  
Cité de  
étras  
Tarif d  
Annon  
Pour  
one de  
Ferme  
la Mo  
Québec  
Tél. 2

Volum  
Av  
des act  
de Ville

Des  
Deu  
heureuse  
Fédérée  
réalisé u  
Le c  
62 porcs  
Prix  
Prix  
Sur  
De  
de porcs  
local. L  
Pre  
plus que  
ché local  
Deu  
du marc  
Tro  
plus que  
En  
deux cen  
gain sub  
produits  
Ce  
cultivat

Les  
trent de  
trouve r  
nos bons  
C'e  
récem  
ments l  
vateurs  
leurs pr  
dépens  
Et  
recomm  
de leur f  
à la Co  
For  
en déno  
No  
coopéra

Le  
Unis de  
à l'hôtel  
A c  
l'amélior  
la class  
consolid  
Plu  
celle de  
Les  
prendre  
délégués

## CONCOURS

élateurs bénéficiant de 100 points pour nous feront par-

veaux donne 250 de 100 points

## FINANCIALE

en juillet 1900

.....\$5.000.000  
.....\$4.500.000

ir constamment en contact

le aux affaires qui lui sont  
350 bureaux (Succursales  
rio, Nouveau-Brunswick et  
ue, les argents confiés à son  
de Censeurs.

e meilleur ami

## nt.--Conditions

inera en février; à une date  
nes.

le journal, c'est-à-dire dont  
ombre de points, qui seront

ne droit à 50 points.  
ne droit à 35 points.  
ne droit à 25 points.  
s moins d'un an, donne

n est de 75 sous, (50 sous  
Fédération de Québec).

x personnes qui auront re-  
Pas de tirage, excepté dans

s au bureau du "Bulletin  
bureau le plus tard chaque  
gé d'enregistrer la date de  
nts qui nous parviendront  
la semaine suivante.

ouée pour l'enregistrement  
les listes d'adresses du jour-  
tra nullement raison de s'in-  
l'expiration de la quinzième  
au recruteur ou concurrent.  
ait des remises par chèques,  
yables au pair à Québec".  
demande des blancs de

rent de chaque semaine un  
de la même semaine.  
u tirage des trois magnifiques

rs doit être adressée comme

URS"  
la Ferme.  
Case 129, Québec.

urnaise Suprême  
à air chaud

tion nouvelle et sans pareille  
UPÉRIEURE À TOUTE AUTRE  
Prix les plus bas

PONT-ROUGE, P. Q.

## ADMINISTRATION ET PUBLICITÉ

Abonnement payable d'avance.

Canada—Excepté cité  
de Québec..... 75c.  
Cité de Québec et pays  
étrangers..... 1.50

Tarif des annonces 10c. la ligne  
Annonces classifiées le du mot  
minimum .50 sous.

Pour abonnement et annon-  
ces écrire au "Bulletin de la  
Ferme" Limitée, 111 Côte de  
la Montagne, (Édifice Morin)  
Québec Casier postal 129—  
Tél. 2 4297.

## LE BULLETIN DE LA FERME

REVUE TECHNIQUE HEBDOMADAIRE

Consacrée au Service des Cultivateurs de Progrès



## RÉDACTION ET COLLABORATION

Cette revue est consacrée aux  
intérêts de la ferme et du foyer  
rural.

Elle est rédigée par un comi-  
té de techniciens et de prati-  
ciens agricoles, assistés de colla-  
borateurs occasionnels et de  
correspondants de diverses ins-  
titutions agricoles. Toute col-  
laboration est sujette au con-  
trôle du directeur.

La correspondance concer-  
nant la rédaction doit s'adres-  
ser au Directeur du "Bulletin  
de la Ferme", Casier postal 129  
Haute-Ville, Québec.

Volume XIII

QUÉBEC, LE 29 JANVIER 1925

Numéro 5

Assemblée générale des Actionnaires de la  
COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

Avis, est par les présentes donné, que l'assemblée générale annuelle  
des actionnaires de la Coopérative Fédérée de Québec, sera tenue à l'Hotel  
de Ville, à Québec, le mercredi, dix-huit février 1925, à 10 hrs a. m.

JOS.-N. BERNIER  
Secrétaire.

## Ce qu'il faut prêcher

## Des ventes directes à la Coopérative Fédérée

Deux cercles de jeunes éleveurs de porcs viennent de réussir une  
heureuse expérience, en recourant aux bons offices de la **Coopérative  
Fédérée de Québec**. Ils ont expédié leurs porcs à nos entrepôts et  
réalisé un profit net de un sou la livre sur les prix du marché local.

Le cercle de Saint-Eugène (Comté de Drummond) nous a envoyé  
62 porcs; et voici les prix obtenus:

Prix moyen de vente.....\$0.0953 la livre ou \$1,017.03  
Prix du marché local.....\$0.085 la livre ou 904.57

Surplus net, toutes dépenses payées.....\$ 112.46

De son côté, le cercle de Pierreville nous a expédié trois wagons  
de porcs, dont le produit net a été un gain de \$283.59 sur le marché  
local. Les ventes se sont réparties comme suit:

**Premier wagon:** prix net de \$.0935 sous la livre soit \$.0135 sou de  
plus que le prix du marché local. Profit de \$117.09 sur le prix du mar-  
ché local, ou \$2.30 par porc.

**Deuxième wagon:** prix de 3-4 de sou la livre de plus que le prix  
du marché local. Surplus de \$55.80 ou \$1.26 par porc.

**Troisième wagon:** prix net de \$.091 sous la livre ou \$.011 sou de  
plus que le prix du marché local. Surplus de \$110.70 ou \$1.75 par porc.

En conséquence la **Coopérative Fédérée** a pu procurer à ces  
deux cercles de jeunes éleveurs, grâce à ses marchés avantageux, un  
gain substantiel de \$396.05 qu'ils auraient perdu en écoulant leurs  
produits sur place.

Ce sont de tels avantages qui entretiennent la confiance des  
cultivateurs en notre œuvre et lui donnent sa prospérité.

## Des manoeuvres

Les ennemis de la **Coopérative Fédérée de Québec** se rencon-  
trent dans bien des milieux; personne n'aurait pu croire qu'il s'en  
trouve même chez des mendiants infirmes qui vivent de la charité de  
nos bons cultivateurs.

C'est dans le comté de Matane qu'un de ces miséreux a tenté,  
récemment, de soulever la population contre nous. Tous les argu-  
ments lui étaient bons; entr'autres, il reprochait surtout aux culti-  
vateurs de n'avoir pas assez de confiance en eux-mêmes pour vendre  
leurs produits, et de recourir "à une bande de flâneurs qui vivent aux  
dépens des cultivateurs."

Et malgré ses critiques assez vives, ce beau drôle allait ensuite  
recommander aux fabricants de lui confier la vente de leur beurre et  
de leur fromage, à un quart de sou la livre, plus cher que le prix payé  
à la **Coopérative Fédérée**.

Fort heureusement un curé et un agronome l'ont mis à la raison,  
en dénonçant son manège.

Nous prions nos sociétaires et ceux qui s'y connaissent en ventes  
coopératives, de se défier de conseillers..... aussi désintéressés!

## Congrès des Fermiers-Unis de Québec

Le septième congrès des membres de l'Association des Fermiers-  
Unis de Québec, sera tenu les **mercredi et jeudi 4 et 5 février prochains**,  
à l'Hotel Place Viger, Montréal.

A ce congrès, il sera soumis des questions très importantes pour  
l'amélioration des marchés pour les cultivateurs et les jardiniers;  
la classification des routes, leur amélioration et leur entretien; la  
consolidation et l'allègement des dettes municipales.

Plusieurs autres questions seront discutées, et particulièrement  
celle de l'immigration.

Les agriculteurs et les amis de la classe agricole sont invités à  
prendre part à ces études. L'Exécutif espère que plus que deux cents  
délégués prendront part à ce congrès.

JAMES-P. BRADY, Secrétaire.

## Un exemple à suivre

## La Coopération à la Baie-St-Paul

Les producteurs de dindes de la Baie-St-Paul et du district environ-  
nant peuvent se vanter d'avoir reçu de belles étrennes pour 1925.  
En effet, l'avant-veille du jour de l'an, ils étaient convoqués en  
assemblée sous la présidence de M. Robert Fortin, président de la  
**Coopérative régionale de Baie-St-Paul**, pour toucher leur chèque de  
remise finale sur l'expédition coopérative des dindons et volailles faite  
quinze jours auparavant, à Montréal, par l'entremise de la **Coopérative  
Fédérée de Québec**.

Inutile de dire combien chacun était anxieux de savoir quel prix  
les dindes avaient apporté net aux producteurs.

Messieurs Lucien Crevier, Instruteur avicole, et J.-Bte Cloutier,  
Inspecteur des Coopératives, conférenciers venus spécialement pour  
cette soirée, se chargèrent de le leur dire.

## Le prix:

Les Dindes No 1, qui formaient plus de 90% de la quantité totale  
des dindons expédiés (la balance étant composée de Nos 2, 3 ou de vieux  
dindons) ont obtenu sur le marché de Montréal un prix moyen de  
\$0.39 $\frac{3}{4}$ . Les dépenses pour fret et commission s'étaient élevées à  
\$0.029, le prix net qui a été remis aux producteurs s'est donc chiffré  
à \$0.370 $\frac{3}{4}$ .

Pour les prix des Nos 2, 3 etc., ainsi que pour les prix des vieux  
dindons, poulets, poules, oies, etc., voir la page des remises de la  
**Coopérative**, Bulletin du 2 janvier. Ces derniers prix, bien que por-  
tant sur des quantités moindres, ont encore été des plus satisfaisants.

## Les gains réalisés:

Tous les producteurs de dindons de Charlevoix s'accordent à dire  
que l'expédition coopérative qui a été faite cette année de la Baie-St-  
Paul, non seulement a été un gros succès pour ceux qui y ont pris part,  
mais aussi pour tous ceux qui ont vendu leurs produits aux commer-  
çants ordinaires.

Ceux-ci, en effet, ont fait un effort surhumain pour payer le plus  
haut prix du marché et si possible détruire l'organisation des produc-  
teurs. Ils n'ont réussi, à vrai dire, qu'à prouver l'utilité de semblable  
organisation et à affaiblir considérablement leurs positions pour l'avenir.

## L'organisation:

Dans l'organisation de cette vente coopérative de dindons et de  
volailles, il y a ceci de particulier: c'est que chaque producteur s'était  
engagé par écrit à livrer à l'organisation locale dite "**L'Union des pro-  
ducteurs de dindons de Charlevoix**" toute leur production ou telle  
quantité de produits à telle date déterminée. Sans cet engagement, il  
est certain que les prix offerts par les commerçants locaux n'auraient  
pas été aussi élevés. La hausse a été tellement soudaine et imprévue  
que l'on peut être en droit de croire aussi que si l'on avait simplement dit  
aux producteurs: "Attendez telle date" au lieu de les faire signer, un  
bon nombre aurait cédé aux sollicitations des commerçants quand les  
prix oscillaient entre 0.30 et 0.32 cts.

La débandade aurait immédiatement arrêté la hausse, tandis  
qu'au contraire **L'Union** a forcé les acheteurs à monter leurs prix  
jusqu'à 0.35 cts, pour les plus belles qualités de dindons, (prix qui a été  
payé à ceux qui n'ont pas expédié à la **Coopérative**).

Pour les Nos 2, 3 etc., dans les dindons et aussi pour les autres  
catégories de volailles, les prix de la **Coopérative** ont encore été sensi-  
blement au-dessus des prix payés par les commerçants, malgré la  
hausse locale.

Il est résultat de cette organisation, pour l'ensemble des produc-  
teurs du comté, des gains difficiles à calculer au juste (\$10,000, chiffre  
qui a été donné par certains journaux, n'est pas exagéré), mais qui sont  
certainement considérables.

## Ce qu'il faut faire:

Dans toute cette affaire, il y a là un exemple à suivre et aussi une  
conclusion à tirer, laquelle est la suivante:

1o Les expéditions coopératives réussissent bien mieux, (chairs  
complètes, frais de vente moins élevés, etc.) lorsque les producteurs  
s'engagent par écrit à livrer leurs produits;

2o Autour des "pools" ainsi organisés, la concurrence est beau-  
coup plus vive et il en résulte une amélioration sensible des condi-  
tions au marché local aussi bien que du marché central, amélioration  
toute à l'avantage des producteurs.

Encore un Coup de coeur et hâtez-vous:

1925 FEVRIER

Table with 2 columns: Day (D, L, M, M, J, V, S) and Event (1 IV Epiphanie, 2 Purification de la B. V. Marie, 3 S. Blaise, évêque et martyr, 4 S. André Corsini, évêque et m., 5 Ste Agathe, vierge et martyr, 6 S. Tite, évêque et confesseur, 7 S. Romuald, abbé)

Table with 4 columns: SOLEIL (Lev., Cou.), LUNE (Lev., Cou.) and values for each day of the month.

Le Concours D'abonnements tire à sa fin.

Nous prend-on pour des menteurs, comme l'autre dirait.

Nous n'avons, comme toujours, dit que la vérité. Lisez-en la preuve.

MM. TASCHEREAU, CARON ET LES AGRONOMES.

Réponse à un excité, pour causé, qui nous adresse une tartine assez mal torchée, encore pour cause.

Dans notre édition du deux janvier, on pouvait lire parmi les "Grains de Sagesse" la note suivante, en soi pourtant assez anodine.

"Salade.—Trop souvent, pendant les fêtes et tout l'hiver, on se contente de bettes vinaigrées et de cornichons, en guise de salade de verdure. Nous avons pourtant trouvé à Noël, dans une cave de ferme, d'excellente verdure à sa adé, qui ne coûtait rien ou à peu près.

Vous n'avez pas d'idée de ce que les mots: cornichon, salade, pissenlit, verdure en hiver, ont excité l'ire de certain individu, qui évidemment a lu notre journal chez un voisin, car nous nous refusons à croire que ce monsieur, qui prend la mouche à propos de pissenlit, soit l'un de nos abonnés.

"Vous trouvez tout beau et tout prospère, et vous voudriez nous faire nourrir de "racine. M. Taschereau est au pouvoir: tout va bien". (Saisissez-vous l'analogie, chers lecteurs, qui êtes plus perspicaces que nous ?)

"Est-ce pour apprendre à cultiver des mauvaises herbes que M. Caron a engagé des agronomes que le comté nous fait payer?"

1. Nous avouons ne pas comprendre pourquoi le ministre de l'agriculture et les agronomes sont ici mis en cause.

2. Les comtés ne contribuent plus au salaire des agronomes. Ce n'est toujours pas dans "Le Bulletin de la Ferme" que notre quidam a cueilli cette fausseté.

"Puisque c'est si beau et que ça va si bien partout, pourquoi le ministre de l'agriculture veut-il nous faire manger de la racine de pissenlit, si on est si prospère? Et bien, qu'il en mange, lui, et vous autres aussi. Quant à moi je puis encore faire mieux malgré les taxes sur les liqueurs de la Commission que l'on s'échine à payer."

1. Conseil superflu! Nous en mangeons souvent du pissenlit, et depuis des années, et c'est peut-être à cause de cela que nous ne les mangeons pas encore par la racine.

2. C'est peut-être parce qu'il n'en a jamais mangé que notre ami a tant de hile. Le pissenlit est médicinal: la Faculté le recommande et en use.

3. Ne s'échinent à payer des taxes sur les liqueurs de la Commission que ceux qui en usent beaucoup. Ces taxes sont indirectes et imposées par l'accise et la douane, donc par Ottawa. Buvez donc du vin de pissenlit; ça réjouit mais ça n'aigrit pas. On le fait soi-même et sans s'échigner.

Mais où sa colère devient frénétique, c'est lorsque monsieur rappelle que notre journal "a dit aux gens que le pissenlit et autres mauvaises herbes (sic) se vendent bien sur le marché et que les cultivateurs ont tort de ne pas en apporter" (au marché).

De là les phrases lapidaires suivantes: "Vous êtes rien que des blagueurs. Vos blagues, gardez-les; vos mensonges, gardez-les; votre menteur, gardez-le. Je me suis abonné à un autre, je ne m'en cache pas; je le lis et j'en suis fier et je m'en sers dans le besoin."

Gazette rimée.

La charrue

O Muse! chantons la charrue, Premier rayon d'utilité Qui vient resplendir sous la nue Pour secourir l'humanité.

Aux époques les plus lointaines Nos rudes ancêtres vivaient De ce que la terre incertaine A chaque saison leur offrait.

Et les hommes du temps de pierre Furent tous pêcheurs ou chasseurs Bras vigoureux et tête altière Dont la vie fut sans douceurs.

Et puis des plantes vénéneuses Que l'on ne pouvait manger

Distinguant les légumineuses, Les fruits du jardin-potager,

L'homme eut besoin pour leur culture D'un instrument qui lui permit De les avoir de la Nature Où notre Créateur les mit.

Il inventa cette machine, La charrue, auguste cadeau, Venant de la céleste Chine D'ou sort le Bien, le Vrai, le Beau.

Arrivée à travers les âges Jusqu'à notre réalité Sous le soleil ou les orages, Objet de la fertilité,

Elle gardera sur la terre, A la face de l'Eternel, Le profond espoir salutaire Mis dans son culte maternel.

Bâton fousseur à l'origine Servant à demander au sol Avoine ou blé pour la farine Ou tout autre grain à plein bo!

Principal outil agricole Dans tous les pays et les temps, La charrue est la grande idole Du globe et de ses habitants.

Elle subit au cours des âges Toutes les transformations Et plus forte que les adages Fit les civilisations.

Et puis l'homme connut par elle Plus de bonheur qu'il n'en avait; Il chanta sa gloire immortelle Et tout ce qu'elle eut de bienfaits.

O Muse! chantons la charrue! Premier rayon d'utilité! Déesse que l'homme salue! Monument de l'Humanité!

Georgeo.

Un autre, qui; un autre, quoi ?

Un autre blagueur ou un autre menteur ?

Pas la peine de nous dire que vous le lisez, l'autre; on le voit bien.

Pas la peine non plus de nous avertir que vous ne vous cachez pas après vous être abonné à pareille chose, et que vous en êtes fier; car il est déjà évident pour tous que vous ne faites rien comme les gens ordinaires.

Il est naturel, logique et légitime que vous vous en serviez pour vos besoins. Là vous faites comme tout le monde.....

Racines de mauvaises herbes transformées en comestible excellent



POUSSES DE PISSENLIT, tendres et juteuses, atteignant jusqu'à seize pouces de hauteur, produits en cave d'après la méthode facile décrite au commencement de cet article. Photographie prise ces jours derniers à l'Institut Agricole d'Oka.

Nous avons parfois subi-sans les relever—des calomnies de la part d'un correspondant de journal; nous n'en avons eu cure, parce que celui-la savait ce qu'il faisait. Sa mauvaise foi était évidente. Donc, inutile de s'en occuper.

(Suite à la page 80)

Gra

L'OIE AUX OEUFS D'OR.

Il e etc. L fou; occ plus oné "le fond proprié privant que les n éminemr autres fl porté pa plus ...

Les encore c aux prin

Le

colonné, Amis du prendre acharnés étouffer. mon pèr dans le c roisses v toé Cyril pas plus d'en hau dans le v ennemi

"Y parai et j'vot bleu".

Quand u commun, mes genc Père et c sieur ou de papa oublié: " cinq fois, un bien l un grand

Pour n du citoy tion, ajou de l'espr

La v officiels d la lettre s en répons Chantecl

"Vot " rapport " avicole, "J'a

" faire pi " sera en

Félic initiative mise à fa

Guer et du pla honnête j et comme

"—u —l'o —un —un

Floride d —un

marque c —un —l'aj

on comm —un —les —un —cin

aux pauv —si l

## Grains de sagesse, Miettes de bon sens

**L'OIE** Un homme avait une oie, et c'était son trésor,  
**AUX** Car elle lui pondait tous les jours un œuf d'or.  
**OEUFS** La croyant pleine d'œufs, le fou s'impatiente,  
**D'OR.** La tue et d'un seul coup perd le fonds et la rente.

**G. Audolent.**

Il est plusieurs manières de tuer une oie, une vache, etc. La plus expéditive et la moins coûteuse, c'est de faire comme ce fou: occire du coup. Une autre, également efficace mais lente et plus onéreuse, ruineuse même, puisqu'elle fait perdre non seulement "le fonds et la rente," mais encore la provende, les soins et le temps du propriétaire, consiste à tuer lentement les animaux domestiques en les privant d'air pur et de soleil. Le procédé réussit d'autant mieux que les milieux sombres, humides, mal ventilés et mal ensoleillés sont éminemment propices à la culture des germes de la tuberculose et autres fléaux de l'élevage. Dans un pareil milieu, l'animal ne rapporte pas de profits, mais en défait tout le temps. Il y a donc encore plus... naïseux que le fou du fabuliste.

**Les associations catholiques** doivent non seulement éviter, mais encore combattre la lutte de classes comme essentiellement contraire aux principes du christianisme—P. Cardinal Gasparri.

**Le fanatisme politique.**—Ci l'anecdote promise dans une autre colonne, racontée par M. le Dr Prince, de Montréal, président des Amis du "Devoir".—"Ces gens (les nôtres), si bien faits pour se comprendre et s'aimer en temps ordinaire, deviennent des ennemis acharnés en temps d'élections; on est rouge à mettre le feu, ou bleu à étouffer. En voulez-vous un exemple? Pendant cinquante ans, mon père avait fait au bénéfice des bleus toutes les luttes électorales dans le comté de Nicolet. Un jour, les gens de chez nous et des paroisses voisines vinrent trouver papa et lui dirent: "T'es ben instruit, toé Cyrille, tu parles l'anglais, tu pourras leur conter ça, et puis, t'es pas plus canaille qu'un autre, présente-toi donc, on en assez des gens d'en haut." Mon père accepte. Le soir la nouvelle était répandue dans le village. Un de ses vieux amis, ami en temps ordinaire, son ennemi acharné en temps d'élection, vint trouver papa et lui dit: "Y paraît que tu t'présentes? j'voterai cont' toé. Moé j'sus rouge, et j'voterai pour un cochon rouge plutôt que d'voter pour un bleu". Seulement, les exagérations n'étaient pas que d'un côté. Quand un citoyen mourait dans la paroisse, le soir à la prière en commun, après le chapelet, les litanies et force invocations, j'en prends mes genoux à témoins, mon père disait: "On va dire cinq fois Notre Père et cinq fois je vous salue Marie pour le repos de l'âme de Monsieur ou Madame une telle." Un jour, le vieil adversaire politique de papa mourut, et comme de coutume, à la prière du soir, il ne fut pas oublié: "Monsieur Julien X vient de mourir, les enfants, on va dire cinq fois, Notre Père et cinq fois Je vous salue Marie, etc., etc. C'était un bien bon chrétien, mais il était bien rouge, il aura probablement un grand compte à rendre au bon Dieu."

Pour ne pas allonger la citation, et en toute justice pour la mémoire du citoyen intelligent, respectable et patriote dont il est ici question, ajoutons que, sorti de la fournaise politique, il sut se débarrasser de l'esprit de parti outrancier.

**La voix de la Chantecler** se fait entendre jusque dans les milieux officiels d'Ottawa et y est écoutée favorablement, comme en témoigne la lettre suivante du Dr. J. H. Grisdale, sous-ministre de l'agriculture, en réponse à une demande de l'Association des Eleveurs de la poule Chantecler:

"Votre lettre du 12, adressée au Ministère du Commerce et se rapportant aux vues cinématographiques traitant de l'industrie avicole, a été référée à ce ministère.

"J'ai demandé à notre Commissaire de l'Industrie animale de faire préparer des titres bilingues pour une série de ces vues qui sera employée dans la province de Québec."

Félicitations à l'Association Chantecler pour sa patriotique initiative et remerciements au Dr. Grisdale pour la célérité qu'il a mise à faire droit à cette juste et légitime demande.

**Guerre au luxe.**—"La Rente", de Montréal, guide de l'épargne et du placement, trouve moyen de flageller le luxe ruineux et malhonnête jusque dans ses souhaits de nouvelle année, qu'elle énumère et commente avec un sarcasme amusant. Elle souhaite à tous;

- une limousine Rolls-Royce;
- l'opéra une fois par semaine, et le cinéma tous les jours;
- une pelisse de phoque authentique, collet de loutre;
- un voyage à Atlantic City tous les trois mois et un mois en Floride dans le cours de l'année;
- un nouveau Piano (de préférence un Pratte, la meilleure marque du monde);
- un nouveau phonographe;
- l'appareil de radio le plus perfectionné (de ceux avec lesquels on communique avec l'Europe);
- une montre bracelet sertie de diamants;
- les meilleurs vins et les meilleures liqueurs;
- un logement à \$200 par mois et au moins trois domestiques;
- cinquante sous en argent et beaucoup de vieux habits à donner aux pauvres, pour empêcher le bolchévisme de se répandre;
- si les créanciers frappent à la porte, la grâce de pouvoir les mettre

**Employés bien récompensés.**—Franklin, le célèbre homme d'état et publiciste américain, a prétendu que trois déménagements causent autant d'embarras qu'un incendie. Nous le croyons sans peine, depuis que nous avons dû déménager les nombreux échantillons de travaux domestiques de nos lectrices, emmagasinés dans nos bureaux en attendant leur départ pour Montréal et la maison Goodwin's.

La seule vue de cette abondance et des pièces elles-mêmes, récompense amplement toutefois nos employés du surcroît de travail occasionné par ce concours, dû à la clairvoyante et patriotique initiative de la rédactrice de notre page féminine, Cousine Avette.

dedans par une banqueroute opportune et bien machinée.

"Nous connaissons à Montréal des masses de gens qui se paient toutes ces bonnes fortunes avec un revenu plus ou moins branlant de trois à cinq mille dollars et qui s'en trouvent très bien. Il n'y a pas de raison pour que chacun des intelligents et sympathiques lecteurs de la RENTE n'en ait pas autant, et même davantage.

"Ceux qui verraient certains risqués à pareil train de vie pourront toujours, en fesse-mathieux (1—) qu'ils sont, s'arranger pour vivre selon leurs moyens, comme faisaient leurs pères."

(Fesse-mathieu, en canayen, "baise-la-piastre".)

**Le peuplement du pays.**—Nous assisterons bientôt, paraît-il, à un essai d'exécution d'un nouveau plan, tout flambant neuf, pour le peuplement du pays, entendons le Canada central, compris entre la rivière à la Pluie et les montagnes Rocheuses. Cette fois ce sont les orphelins des îles britanniques qui fourniront la matière humaine, et ils seront amenés au pays aux frais des deux gouvernements intéressés. ("La Rente").

Si jamais il prend envie au gouvernement, fédéral ou provincial, de nous inviter, nous Québécois, à contribuer, financièrement ou autrement, à l'importation au Canada d'orphelins d'outre-mer, nous aurons vite fait de l'envoyer promener... à la crèche, pas celle que convoitent sans cesse les parlementaires dans l'opposition, mais la Crèche des Sœurs du Bon Pasteur, Québec, où des centaines d'enfants attendent des parents adoptifs. Si l'on doute de leur robustesse, gentillesse et joliesse, que l'on consulte la photographie que nous reproduisons sous le titre "Colons futurs moyennant adoption", et que l'on s'adresse ensuite à la Crèche pour s'en procurer un.

### Colons futurs moyennant adoption



LE PEUPEMENT DU PAYS.—Groupe d'enfants à la Crèche des Sœurs du Bon-Pasteur, Québec.—(Voir explication page des Grains de Sagesse)

Dépense, per capita, du lait et de la crème, dans quelques villes de la Province de 5,000 âmes et plus, en 1923.

Villes	Popula-tion 1923	Lait: dépensé par tête		Crème: dépensée par tête.		Valeur totale
		Gallons	Valeur	Gallons	Valeur	
Granby	7,500	26.6	\$ 9.57	.46	\$1.10	\$10.67
Lachine	15,600	23.0	11.04	3.8	9.12	20.16
La Tuque	6,050	22.4	12.54	1.8	5.40	17.94
Lévis	10,274	21.4	12.84	1.	3.00	15.84
Montréal	836,304	24.5	12.49	1.9	3.61	16.10
Québec	116,488	24.6	9.84	1.1	2.64	12.48
Rivière-du-Loup	7,671	29.3	15.23	—	—	15.23
Shawinigan	11,453	25.1	11.29	1.3	3.12	14.41
St-Jérôme	5,327	18.7	8.22	—	—	8.22
Trois-Rivières	26,000	16.6	8.63	—	—	8.63

**Jours D'a-**  
**ents tire**  
**fin.**

at les légumineuses,  
 du jardin-potager,  
 ont besoin pour leur culture  
 ument qui lui permet  
 ir de la Nature  
 Créateur les mit.

cette machine,  
 e, auguste cadeau,  
 la céleste Chine  
 le Bien, le Vrai, le Beau.

travers les âges  
 otre réalité  
 eil ou les orages,  
 la fertilité,

ra sur la terre,  
 le l'Éternel,  
 l'espoir salutaire  
 son culte maternel.

isseur à l'origine  
 demander au sol  
 blé pour la farine  
 utre grain à plein bol,

outil agricole  
 les pays et les temps,  
 e est la grande idole  
 t de ses habitants.

au cours des âges  
 transformations  
 rte que les adages  
 vilisations.

omme connu par elle  
 nheur qu'il n'en avait;  
 sa gloire immortelle  
 qu'elle eut de bienfaits.

chantons la charrue!  
 ayon d'utilité!  
 e l'homme salue!  
 t de l'Humanité!

Georgeo.

?  
 l'autre; on Te voit bien.  
 ie vous ne vous cachez  
 t que vous en êtes fier;  
 ites rien comme les gens

us vous en serviez pour  
 onde.....

n comestible excellent



nant jusqu'à seize pouces de  
 le décrite au commencement  
 s à l'Institut Agricole d'Oka.

—des calomnies de la  
 en avons eu cure, parce  
 vaise foi était évidente.

A LA VEILLEE

Glose hebdomadaire

Pierre Cornichon

Marie-toi à ta porte Avec gens de ta sorte (1)

(1) (Vieux dicton populaire) (Par C. L'Habitant)

III—La situation se corse

Aux jours gras Pierre revint au village, après avoir régulièrement écrit à Mariette des lettres qu'il plagiait presque textuellement, grâce à une petite brochure intitulée "Le secrétaire des amoureux", pour laquelle il s'était fendu de trente sous.

Mariette, au grand ennui de ses parents, n'avait pas non plus été privée de friandises. Tous les dimanches, elle pouvait déguster une boîte de chocolat, de mûche-mellow, de bonbons français ou autres, dont l'envoi était souvent accompagné de d'autres cadeaux, viz; jusqu'à une bouteille de parfum dernier cri.

Afin de cacher le plus possible l'hostilité de ses parents vis-à-vis son amoureux, Mariette convia ses amies et ses proches à une grande veillée dans son propre salon, le mardi gras. La veille elle avait cru devoir révéler à Pierre l'opposition que manifestaient ses proches à la continuation de relations qu'elle déclarait lui être pourtant bien agréables et douces.

Il s'ensuivit des confidences et un épanchement qu'il serait indiscret de dévoiler. Il s'ensuivit aussi, et comme il devait arriver une recrudescence du sentiment érotique. Ce que nous devons cependant dire — en toute vérité et justice et pour atténuer les médisances et même rectifier les calomnies que l'envie faisait complaisamment naître sur son compte, c'est que Pierre, bien qu'é-tourdi, superficiel, vaniteux, prodigé et fortement atteint de snobisme, peu courageux et peu constant au travail, n'était ni un débauché, ni un ivrogne. Mais ce mardi gras au soir, les gars insistèrent pour qu'il prit de la bagosse — en tapinois, sous la remise, ou avait lieu un concubule avant la veillée chez Mariette. L'idée de derrière la tête des gars était de délier la langue de Pierre aux fins de savoir où en étaient rendues ses affaires de cœur, en d'autres termes quand se ferait la grande demande.

Par pur vanité, Pierre ingurgita deux ou trois doses de la liqueur traîtresse. Et il arriva qu'à peine installé à la chaleur, au salon de Mariette, déjà rempli d'invités, il se sentit presque chaudasse. Comme pour beaucoup d'autres les vapeurs de la bagosse le rendirent imprudemment hardi et presque agressif. Le tord-boyau avait aussi exalté chez lui le sentiment chevaleresque, au point que, prié de chanter, il manqua tout-à-fait de tact. Au lieu de tirer de son répertoire, comme d'habitude, des brides de Faust — qu'il estropiait avec brio — ou une romance sentimentale, française ou anglaise à la mode dans les petits

théâtres, il déclara qu'il allait lui aussi chanter une chanson du vieux temps — souvenir d'enfance subitement revenu à sa mémoire, grâce sans doute à la vertu de la "charpette", alias "bagosse".

Et l'auditoire entendit moduler ce qui suit:

C'est un garçon, une fille Qui s'aimaient bien tendrement C'est un garçon, une fille, Qui s'aimaient depuis longtemps.

A la veille du mariage, Le père voulut l'empêcher; "A la veille du mariage, "Tendre ami, faut-il se laisser?"

Père, mère; voyez mes larmes, Pourquoi les faire ainsi couler? Père, mère, voyez mes larmes, Pourquoi me faire ainsi pleurer!

Cruel père, cruelle mère, Laissez-nous faire à notre goût; Cruel père, cruelle mère, Laissez-nous faire comme vous.

L'allusion était évidente. L'auditoire entier l'avait comprise, à preuve qu'il y eut un moment de gêne lorsque le chanteur reprit sa place sur sa chaise.

La famille de Mariette fut vexée. Désormais, ce ne serait plus une hostilité sourde que les amoureux rencontreraient, mais la guerre ouverte aux projets matrimoniaux qui, hélas! ne se dessinaient que trop bien.

Le lendemain, pour clore une explication qu'il eut avec Mariette, son père lui dit: "Ton candy-boy, tu sais, ce n'est rien qu'un gommeux et un petit polisson. Il fait mieux de ne pas se remonter ici s'il ne veut pas avoir d'affront".

P.S. Nous répétons la note suivante, à propos du terme incroyable ap liqué à Pierre Cornichon, et dont les derniers mots auraient été changés, dans la dernière édition.

Incredible ici n'a pas le sens de peu digne de créance. Larousse définit l'incroyable: nom donné (à Paris, autrefois) à des jeunes gens qui mettaient une grande affectation dans leur habillement leurs manières et leur langage, dans lequel ils supprimaient les r. Ils répétaient à chaque instant. C'est incroyable, ma foi d'honneur.

(A suivre)

ANIMAUX A VENDRE. Illustration of a cow's head.

A VENDRE—Taureau Ayrshire de trois ans au printemps, très bon sujet, troupeau accredité. S'adresser à François Allaire, Frampton, comté de Dorchester, P. Q., Case 35. 5 fév. B

VACHE CANADIENNE—enregistrée aura quatre ans en avril prochain et vêlant au printemps. Prix spécial \$100. S'adresser à Ferme La Savoyarde, Manseau, Cte Nicolet P. Q. 16-30 j.—Xtp.

ENCORE A VENDRE—Deux beaux taureaux Ayrshire enregistrés. L'un né en juin, l'autre en novembre 1923. Père White Beauty's Star 73825 descendant de Marbrae Masterpiece 58513 et de Bar-cheskie White Beauty 2eme 30547 inscrit au livre d'Or. Troupeau accredité. Lavallée & Poulette, St-Norbert, Cte Berthier, P. Q. 23 janv. P56

A VENDRE—Vache Ayrshire de race pure, âgée de 5 ans ainsi que génisse née en septembre dernier. Prix \$150.00 pour les deux animaux. Troupeau en voie d'accréditation. Ecrire en français ou en anglais à WILKINS BROS, Farnham, P. Q. 19 f—5 m. X 06

Beaux Lapins à vendre faute d'espace, un beau Geant des Flandres gris acier, deux ans, douze livres dix dollars; une femelle grise de cinq mois, quatre dollars; jeunes de huit semaines, quatre dollars le couple; une belle Sibérienne noir d'un an, cinq dollars; deux de six mois, quatre dollars chacune. T. A. Vallée, 66 Ave Elmwood, Sherbrooke, P. Q. 29 janv. P05

TAUREAU A VENDRE. — Taureau Holstein d'un an prêt pour le service, venant d'une vache de 70 lbs de lait par jour et ayant subi l'épreuve de la tuberculine avec succès. A vendre à bien bonnes conditions. Arthur Couture, Loretteville, P. Qué. B-5 fév.

Achetez et vendez par le moyen des petites annonces

DIVERS

A VENDRE OU A ECHANGER—Deux Barattes "Simplex" de 1000 lbs. nouveau modèle à vendre ou à échanger pour des barattes "Success" de 600 livres. Ecrire à V. Dionne & Fils, St-Georges, Cte Beauce, P. Q. 25j-5f X 05 Z

BOTTINES-jambières, culottes, chemises, imperméables, couvertures de lit, scier, tentes, provenant du surplus de l'armée. Catalogue sur demande. Magasin de Surplus Militaire, 204 Notre-Dame-Ouest, Montréal. 7m-2 jul P25

CHARRUE A NEIGE—J'ai encore 25 charrues à neige, prêtes pour expédition. Les deux pelles indépendantes l'une de l'autre, baissant et levant au désir de l'opérateur. En opération dans tout le Canada depuis 1900. Veuillez vous adresser à J.-E. Michel, manufacturier, Wottonville, P. Qué., comté Wolfe. 12-26 f. P07

CEDRE—On demande à acheter des droits de coupe de cèdre, soit sur lots patentés ou non, même sur des limites de la couronne. Je préférerais acheter seulement que le cèdre si c'était possible. Donnez une description détaillée que vous avez à offrir en vous adressant à J.-J. Séguin, 579 rue St-Jean, Québec. 12-26 fév. P87

COUPONS D'ETOFFE. Nous vous offrons un bel assortiment très varié de coupons de longueur convenable pour certains vêtements tels que costumes, matinées, jupons et robes pour dames et jeunes filles; chemises d'hommes; aussi d'autres coupons et pièces de tissus des plus récentes teintes et de la dernière mode. Argent remboursé si vous n'avez pas entière satisfaction. Prix: 1.00, franco. George Grattan, Agent Mfr., New Glasgow, Qué.

TABAC EN FEUILLE—Southern Ontario.—Tabac Burley, clair, doux, plein de saveur; 40c. la lb.; 5 livres pour \$1.75; \$3. pour 10 lbs. franc de port. Satisfaction garantie, ou argent plus frais de malle ou de messagerie remboursés. Direction pour emploi gratuite. A. B. Scaman, Dresden, Ont. 5-19 février P16

VOULEZ-VOUS RIRE—Demandes Oracle du mariage, 10 cents, avec catalogue français; farces, monologues, chansons livres rares; curieux, magie, Edg. Hartman, 1302A Saint-Denis, Montréal. i.n.o

ON DEMANDE A ACHETER 25,000 dormants de chemin de fer en cèdre de 7 x 7, 6 x 6 aussi de poteaux de cèdre, 25', 30', 35', 40', 45' ou 50' pieds de long 6 et 7 pouces au petit bout, de première qualité, pour être livrés d'ici au mois de mai par bateaux ou chemins de fer. Toute transaction strictement au comptant. Nommez la quantité que vous pouvez fournir et vos plus bas prix. S'adresser à J. J. Séguin, 579 rue St-Jean, Québec. 12-26 fév. P001

TABAC CANADIEN naturel en feuille des variétés Connecticut Seed leaf, Havana Sud Leaf Grand-Rouge Belgique Parfum d'Italie, Rose, Quessel, Petit Rouge Canadien, Quessel pur, Tabac "Miel" Turc Aromatique, etc. Pour liste de prix adressez à J. J. Gareau, S. Roch P'Achigan, P. Q. 12-26 fév. 36

Dames demandées pour couture facile et légère chez elles; travail de loisir ou permanent, bon salaire, travail envoyé à n'importe quel endroit, frais payés. Timbres pour détails. National Manufacturing Company Montreal. 19 fév. 2 m—P 65

PLANTS DE FRAISIERS.—Huit variétés mélangées. Cultivées et vivaces dans la province de Québec, 50,000 seulement. Les commandes devront nous parvenir avant le 1er mai. Demandez nos prix et notre circulaire. Adresse: "Le Fraisier", 38 Craig-est, Montréal. 12-2-B

Fermes, Fromageries, Beurrieres. Illustration of a farm building.

BEURRIER, FROMAGER.—Désire se placer pour la saison 1925. Préférerait dans une fabrique située dans les alentours de Montréal. Fournir d'excellentes références. Jos. Labbé, Beauvoir comté de Lotbinière, P. Q. 29j—12 fév. P-65

BELLE BEURRIERIE A VENDRE située dans le village St-Norbert Co. Berthier, outillage avec un mécanisme neuf. Prix: \$3,500. Accepterons un certain montant comptant et la balance payable annuellement. Pour toutes informations s'adresser au notaire Rouleau, St-Basile-Ém. Cte Berthier, P. Q. 18-30 jX26-V D & Cie.

Fabrique demande position—Bon fabricant ayant tous ses diplômes et 21 années de pratique demande position dans une bonne beurrierie. Pourrait s'engager seul ou avec son fils. S'adresser à Hubert Jean, St-Evariste Village, Frontenac, P. Q. 5-19 f P05

FABRIQUE COMBINÉE A VENDRE—Fabrique bien outillée; Engin "Joanny" pasteurisateur "Success", bonne chambre de maturation, glacière sur le plan du gouvernement, etc., etc. Située à St-Germain de Grantham, Cte Drummond. A vendre à très bon marché et à bonnes conditions. Cause de vente: abandon du métier. S'adresser à L. A. Neiderer, St-Germain de Grantham, Cte Drummond, P. Q. 22-5 fév. P07

FABRIQUE DE BEURRE A VENDRE située dans le village St-Aimé, Cte de Richelieu, fabriquant au-dessus de 90 boîtes par semaine avec maisons et dépendances. S'adresser à R. Dudemaine, St-Aimé, Cte Richelieu, P. Q. 12-2-B

CREMERIE A VENDRE—Située dans la cité de Sorel population: 12,000 Ames; la seule dans la ville; gros détail de crème à la glace, crème et lait; a fait 13,200 lbs de beurre l'an dernier. Prix: \$11,000, \$4,000 comptant, balance pour accommoder l'acheteur. Aussi une autre beurrierie située à St-Robert, 1,500,000 lbs de lait, outillage moderne. Prix \$5,500; \$1500. comptant, balance par versements annuels. S'adresser à Nap. Frappier, B. P. 767, Sorel Cte Richelieu, P. Q. 29 j. X59

OEUF ET VOLAILLES A VENDRE. Illustration of a chicken.

COCHETS POULETTES RHODE ISLAND rouge, crête simple et Chanteclers provenant de poules sélectionnées au nid trappe \$2.50 chacune. Aussi un trio de canards (Rouen) \$10. canards reproducteurs: Pékín, Rouen et Coureur Indien fauve, \$2.50 chaque volaille. Frères du Sacré-Coeur, Arthabaska, Qué. 5 fév. P05

21 Pierres STUDEBAKER. Illustration of a pocket watch. \$1.00 COMPTANT. La plus grande valeur de l'Amérique en fait de montre expédiée chez vous pour seulement \$1.00 comptant! La balance payable en paiements mensuels faciles. La fan-tasie montre Studebaker à 21 pierres — GARANTIE POUR LA VIE. Vous pouvez choisir dans 54 nouveaux modèles de Boîtiers artistiques et 8 genres de jolis cadrans. 8 ajustements à la seconde—pour la chaleur et le froid, ichronisme et 5 positions. Vendue directement par le fabricant à un bas prix jusqu'ici inconnu pour une qualité semblable. Adressez le coupon aujourd'hui pour avoir Brochure gratuite et renseignements sur notre OFFRE SPECIALE. Chaîne de montre gratuite Pour un temps limité nous offrons une jolie chaîne de montre Gratuite. Ecrivez maintenant tandis que cette offre est en vigueur. DEMANDEZ La Brochure. Mettez le coupon à la poste Assurez-vous une copie de la brochure Gratuite en écrivant immédiatement! Voyez les plus nouveaux modèles de boîtiers et cadrans Studebaker. Lisez comment vous pouvez vous procurer directement une montre à 21 pierres, Studebaker garantie et épargne beaucoup d'argent et payer la montre par versements mensuels faciles. Bénéficiaires de l'offre d'une chaîne de montre gratuite tandis que l'offre est en force. Mettez le coupon à la poste aujourd'hui même. STUDEBAKER WATCH Co of Canada Ltd Dept. E 197 Windsor Ont. Demandez notre dépliant de montres pour dames. Studebaker Watch Co of Canada Ltd Dept. E 197 Windsor Ont. Messieurs: Veuillez s.v.p. m'adresser votre brochure sur les nouveaux styles de montres et particulièrement donnant les renseignements sur votre offre de \$1.00 comptant. Nom: Adresse: Cité: Prot: Marques ici pour Marques ici pour dépliant pour catalogue de bi- montres de dames joûterie.

LE BULL... T... DU... Du T... J'aime de paie. loisir? autrement vous pas Je vous temps lib et aussi Quelques heure. ment et l'entièrement consacré Vous votre ten vous fou chaussette —régulie mesure garanti. Dès qu d'argent ment avec laine. Les sans chaine me tricote un heure. xante-ôis chine ne pour fond Le tricote dustrie à la m digne et EXPERI Toute machine renferme chine. que cela aux heu Ce qu'il bre de l tricoteux Il n'est inactive. UNE O Le tric ment ag Frank M suis fat m'asseoi repose.

## Petites annonces

**BEURRE A VENDRE** situé  
à Côté de Richelieu, fabriquant  
se par semaine avec maisons  
dresser à R. Dudemaine, St-  
P. Q. 12-2-B

**BEURRE** — Située dans la cité de  
1,000 Ames; la seule dans la  
région à la glace, crème et lait  
le beurre l'an dernier. Prix:  
stant, balance pour accommoder  
une autre beurrerie située  
90 lbs de lait, outillage moder-  
né \$500, comptant, balance par  
S'adresser à Nap. Frappier,  
Richelieu, P. Q. 29 j. X59

**OEUFs ET  
VOLAILLES  
A VENDRE**

**OLETTES RHODE ISLAND**  
et Chanteclers provenant de  
au nid trappé \$2.50 chacune,  
canards (Rouen) \$10, canards  
n. Rouen et Coureur Indien  
de volaille. Frères du Sacré-  
Qué. 5 fev. P05

**Pierres  
DEBAKER**

Directement  
du fabricant



**100  
COMPTANT**

La plus grande valeur de  
l'Amérique en fait de  
montre expédée chez  
vous pour seulement  
\$1.00 comptant! La bal-  
ance payable en paie-  
ments faciles. La fameuse montre  
à 21 pierres —

**OFFRE POUR LA VIE**

Choisir dans 54 nouveaux modèles  
artistiques et 8 genres de jolis ca-  
stiments à la seconde — pour la  
froid, l'ichronisme et 5 positions.  
Directement par le fabricant à un bas  
prix inconnu pour une qualité sem-  
blable. Bénéficiaire de l'offre d'une chaîne  
gratuite et renseignements sur  
la chaîne SPECIALE.

Chaîne de montre gratuite  
Pour un temps limité nous  
offrons une jolie chaîne de  
montre gratuite. Ecrivez  
maintenant tandis que cette  
offre est en vigueur.

**DEZ** La Brochure. Mettez  
le coupon à la poste  
pour une copie de la brochure Gr-  
atuite immédiatement! Voyez les  
différents modèles de boîtiers et cadrans  
Lisez comment vous pouvez vous  
procurer une montre à 21 pierres,  
garantie et épargner beaucoup d'ar-  
gent sur la montre par versements men-  
suels. Bénéficiaire de l'offre d'une chaîne  
gratuite tandis que l'offre est en  
vigueur. Mettez le coupon à la poste aujourd'hui

**DEBAKER WATCH Co of Canada Ltd**  
197 Windsor Ont  
notre dépliant de montres pour

**Watch Co of Canada Ltd**  
197 Windsor Ont  
Veuillez s.v.p. m'adresser  
sur les nouveaux styles  
et particulièrement donnant  
importance sur votre offre de  
tant.  
Prov. Marqués ici pour  
ici pour Marqués ici pour  
pour catalogue de bi-  
de dames jouterie.

# TRAVAILLEREZ = VOUS POUR MOI DURANT les LONGUES SOIREES de L'HIVER?

*Du Travail à la Maison — pas de Sollicitation  
Chèque de Paie toutes les Semaines.*

Avez-vous projeté quelque chose à faire durant les longues soirées d'hiver? Votre travail fini il vous reste ordinairement trois ou quatre heures de temps libre avant de vous coucher. J'aimerais acheter ces heures. Je vous paierai comme il faut pour ce temps de loisir du soir. Est-ce que cela n'ajouterait pas à votre bonheur de savoir que ce soir même vous pouvez gagner facilement et confortablement de l'argent extra? Voilà exactement ce que vous pouvez faire.

J'aimerais ajouter votre nom sur ma liste de paie. Me vendrez-vous votre temps de loisir? Ces heures et ces demi-heures qui autrement seraient perdues — ne désireriez-vous pas les convertir en piastres et cents?

Je vous paierai pour chaque heure de votre temps libre. Travaillez quand vous voudrez et aussi longtemps que cela vous plaira. Quelques minutes ci et là forment vite une heure. Vous recevrez votre paie régulièrement et le montant de votre chèque dépend entièrement du temps libre que vous aurez consacré au travail.

#### VOICI MON SYSTEME

Vous tricotez des bas pour moi durant votre temps libre sur l'auto-tricoteuse. Je vous fournis la laine pour chaque paire de chaussettes régulières que vous m'adressez — régulier veut dire conforme à une certaine mesure désignée. Je paie un prix fixe et garanti.

Dès que les bas sont reçus, un mandat d'argent est envoyé par la poste immédiatement avec un nouvel approvisionnement de laine. La nouvelle laine requise est fournie sans charge. L'auto-tricoteuse est une machine merveilleuse mue avec la main et qui tricote une paire de beaux bas dans une demi-heure. Un tour de manivelle et plus de soixante-dix mailles sont tricotées. La machine ne requiert presque qu'aucun effort pour fonctionner et ne pèse que vingt livres. Le tricotage à la machine constitue une industrie bien établie pour gagner de l'argent à la maison. C'est un travail plaisant, digne et privé.

#### EXPERIENCE ANTERIEURE NON RE- QUISE

Toute ouvrière apprend à se servir de la machine d'après les instructions les que renferme le livre qui accompagne chaque machine. Elles travaillent autant ou aussi peu que cela leur plaît de même que seulement aux heures qui leur conviennent le mieux. Ce qu'il y a de splendide c'est que tout membre de la famille peut travailler sur l'auto-tricoteuse durant leurs moments de liberté. Il n'est pas nécessaire que la machine reste inactive.

#### UNE OCCUPATION AGREABLE A LA MAISON

Le tricotage à la machine n'est pas seulement agréable — il est aussi reposant. Mme Frank Moore d'Ontario, écrit: "Quand je suis fatiguée des travaux du ménage, je m'assois et tricote à la machine et cela me repose. Depuis que j'ai commencé j'ai

gagné \$327.00." Ne pourriez-vous pas utiliser de l'argent gagné si facilement et si agréablement? Le caractère très privé du tricotage à la machine convient tout particulièrement bien aux hommes et aux femmes qui ne peuvent vendre ou solliciter.

**MES OUVRIERS  
ET OUVRIERES  
SONT SATISFAITS  
DE CE QU'ILS  
GAGNENT.**

Voici quelques-unes des nombreuses lettres que je reçois tous les jours. Elles démontrent comment des milliers d'hommes et de femmes gagnent de l'argent extra durant leurs heures de liberté.

"Depuis la première journée que j'ai ma machine — voilà bientôt six ans, j'ai gagné en moyenne \$25. par semaine."

"Ruth Elley, Ontario

"Voilà seulement cinq mois que j'ai ma machine et j'ai gagné \$325.00 avec, durant mes moments de liberté."

Mr. A. Fraser, Ontario.

"Avoir du travail le soir durant deux mois et un surplus de \$125.00 voilà les heureux résultats que procurent l'auto-tricoteuse".

Mme. G. Bernay, Manitoba.

"L'automne dernier, à partir du mois d'octobre jusqu'à deux jours avant Noël, l'auto-tricoteuse m'a rapporté \$400.00".

Mme. J. Stewart, Ontario.

"Nul ne sait et je ne puis exprimer avec des mots combien je suis heureuse. Tout compris, j'ai gagné \$650.00 net durant les derniers huit mois".

Mme. J. Jacks, Saskatchewan.



#### Je Vous Paierai Argent Comptant

VOUS HEURES DE LOISIR.

J'emploie des milliers d'hommes et de femmes qui me tricotent des bas sur l'auto-tricoteuse.

Je fournis la laine et je paye un prix fixe et garanti pour chaque paire de bas réguliers qu'ils tricotent et m'expédient. Je vends ces bas fabriqués par mes ouvriers aux marchands de gros. De cette manière nous gagnons tous les deux. Au lieu d'employer seulement des personnes de Toronto, je les emploie dans leur foyer, la distance n'y fait rien.

#### JOLIE BROCHURE GRATUITE

Ma jolie brochure vous donne tous les renseignements au sujet de l'auto-tricoteuse. Elle est illustrée de photographies et de lettres d'hommes et de femmes qui font grand succès de ce travail. J'aimerais bien vous en faire parvenir un exemplaire. Je voudrais que vous sachiez combien vous vaut votre temps libre.

Signez et mettez à la poste le coupon ci-bas et la brochure vous arrivera quelques jours après. Rappelez-vous que cela ne vous engage absolument en rien. Je sais que vous trouverez cette brochure intéressante et il me sera agréable de vous l'adresser.

T. W. Chadburn, Président

The Auto-Knitter Hosiery Company Ltd.,  
Dep't 851A, 1870 Davenport Road, Toronto,

**METTEZ CE COUPON A LA POSTE  
AUJOURD'HUI**

Coupon.

T. W. Chadburn, Président

The Auto-Knitter Hosiery Company Ltd.,  
Dep't 851A, 1870 Davenport Road,  
Toronto, Ontario.

Veuillez s'il vous plaît m'adresser gratuitement tous les renseignements concernant votre système de gagner de l'argent à la maison au moyen de l'auto-tricoteuse. Il est entendu que ceci ne m'engage aucunement.

Nom.....

Adresse.....

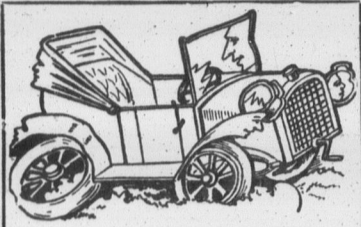
Cité.....Pro.....

\$8000.00
DONNE
GRATIS.

Les Prix en Argent que nous avons
donnés s'élèvent au montant
ci-haut mentionné.

Nous donnerons encore \$500.00
comme suit.

- 1er Prix \$100. 5ème Prix \$40.
2ème Prix \$75. 6ème Prix \$30.
3ème Prix \$60. 7ème Prix \$25.
4ème Prix \$50. 8ème Prix \$20.
5 Prix de \$10. Chacun en Argent
10 Prix de \$5. Chacun en Argent



Resolvez cette devinette et obtenez un
PRIX EN ARGENT. Si vous rez
Jez de près vous verrez les figures de ser

POUVEZ VOUS LES TROUVER?
Si vous le trouvez marquez les d'un X, décou-
pez la vignette et envoyez-nous la avec un
papier sur lequel vous écrivez: "J'ai trou

Vieux temps,
Vieilles choses

Janvier et notre histoire

LE 19 JANVIER

1920—Décès de Mgr Barry évêque de
Chatham, N. B.

1922—Décès de Mgr C. H. Gauthier,
archevêque d'Ottawa.

LE 20 JANVIER

1899.—Les premiers Doukhobors à
s'établir au Canada débarquent à Halifax.

1909.—L'hon. Chas Marcell est élu prési-
dent du parlement canadien.

1925.—Décès à Montréal du Colonel
E. A. Lebel, N. D., médecin et militaire de
carrière, né à St-Gervais, Bellechasse, il y
a 59 ans.

LE 21 JANVIER.

1815.—Louis J. Papineau est élu ora-
teur du parlement du Bas-Canada.

1883.—Mgr O'Brien est sacré évêque
de Halifax.

1890.—Le gouvernement Blair (libéral)
est maintenu aux élections générales du
Nouveau-Brunswick.

1900.—Départ pour le sud Africain du
second contingent de soldats canadiens.

1914.—Mort de Lord Strathcona (Sir
Donald Smith) Haut Commissaire cana-
dien à Londres.

CRISES

arrêtées de façon perma-
nente par le remède Trench
contre Epilepsie et Crises
Simple traitement à domi-
cile. Plus de 35 années
de succès. Des milliers d'

témoignages de toutes les parties du monde. Fai-
tes venir la brochure gratuite donnant détail
complets.

Ecrivez tout de suite à

TRENCH'S REMEDIES LIMITED
37 St James' Chambers, 79 rue Adelaide est
Toronto Canada

(Découpez ceci)

La Fournaise Suprême
à air chaud

Invention nouvelle et sans pareille
SUPÉRIEURE A TOUTE AUTRE
Prix les plus bas
PONT-ROUGE, P. Q.

HOMMES ET CHOSES
Revue de la huitaine

Le vice et le crime.—Les corps
des bandits pendus pour le "hold
up" de la Banque Hochelaga sont
à peine refroidis qu'une nouvelle
vague de crime s'abat sur Mont-
réal. Depuis le premier de l'an,

il y a eu dans la métropole une
moyenne de trois vols à main ar-
mée par jour.
Montréal est une grande ville,
de près d'un million; elle renferme
beaucoup d'éléments étrangers et
d'indésirables. Il est explicable
qu'il s'y commette des attentats de
tous genres, mais on ne comprend
pas aussi facilement qu'un aussi
grand nombre restent impunis.

L'enquête de la police a prouvé
qu'il y a quelque chose de pourri
quelque part. Elle s'est terminée
par une longue dissertation philo-
sophique et théologique sur les
opinions professées par certains
docteurs de l'église sur la tolérance
et la répression du vice social.
Mais on ne paraît pas avoir décou-
vert l'Hercule capable de nettoyer
ces modernes écuries d'Augias.

La Chine.—Le vieux royaume
mué en république cherche sa voie
et un gouvernement stable. Il ne
manque pas de gens qui croient
que le seul gouvernement possible
en Chine est le gouvernement mo-
narchique. Kan-Yu-Wei, que l'on
dit être le seul homme sage de
ce pays, est d'avis que la monar-
chie Manchou devrait être réins-
tallée. S'il faut l'en croire, un
peuple habitué à être gouverné
par des rois n'est jamais satisfait
d'une république.

Le vieux sage n'a pas tout à fait
tort. La nature humaine est
ainsi faite qu'elle a le désir et sent
le besoin d'un guide qui lui trace
la voie et d'un chef qui commande.
Les oripeaux de la royauté exer-
cent en outre une espèce de fasci-
nation sur les masses. L'émotion
causée dans nos milieux démocra-
tiques par la visite du Prince de
Galles, voyageant pourtant inco-
gnito, nous en est la preuve. C'est
aussi l'amour des titres, le désir de
sortir du rang, qui jettent tant de
riches héritières américaines, et
même canadiennes, dans les bras

des scions décaqués des vieilles fa-
milles européennes.

Le sage chinois voudrait que
l'on rappelle l'empereur-enfant, en
dépît du fait que les Manchous
sont des étrangers qui conquièrent
la Chine à deux reprises: une
première fois en 1279, puis une
deuxième fois en 1644. Les em-
pereurs manchous gouvernèrent
le royaume céleste jusqu'à l'avè-
nement de la République il y a
quelques années. Ce dernier ré-
gime n'a pas été un succès. Il a
cependant à son crédit un édit im-
portant, celui permettant aux chi-
nois de se couper la couette. Ici,
nos filles et nos femmes se passent
de permission pour se faire couper
les cheveux à la garçonne. Autre
pays, autre mœurs.

La justice.—Nous déplorions
ici même, il n'y a pas longtemps,
la diminution du sens de l'honneur
et du devoir chez un trop grand
nombre de personnes occupant de
hautes positions dans la société.
Depuis, un nouveau scandale est
venu s'ajouter à ceux révélés aux
enquêtes de la Home Bank et de la
police de Montréal: des personna-
ges haut placés seraient inculpés
dans une tentative d'entrée en
fraude de spiritueux pour une va-
leur d'un million. Le sens de
l'honneur et du devoir est à tel
point oblitéré chez certaines gens,
qu'ils se glorifient de leurs méfaits
et qu'ils considèrent comme un ac-
te méritoire de voler le gouverne-
ment.

Les enquêtes et les procès font
du bruit et ouvrent les yeux de
plusieurs: mais pour enrayer le
courant fatal où sombre la vertu
de tant de gens, il faut des sanc-
tions. Les gouvernements l'ont
compris et paraissent bien décidés
à sévir. Déjà plusieurs personna-
ges éminents, un ministre, des fi-
nanciers haut cotés, un conseiller
du Roi, réfléchissent derrière les
barreaux de fer d'une prison sur les
inconvenients que présentent le
petit jeu qui consiste à faire passer
dans ses goussets l'argent des au-
tres.

Pierre Fouille-Partou.

En France, la Fédération Nationale Catholique affiche et met en
vente partout l'affiche ci-dessous :

M. Herriot mange du curé
M. Chautemps mange du moine
M. Tr. Albert mange du jésuite
-et moi.....
je mange
du pain cher!..



Les affiches sont un des moyens adoptés par les catholiques français pour lutter
contre le gouvernement sectaire actuel.

Pas
besoin
de fer
rouge
dans le
cas
d'éparvin



Les éparvins les plus obstinés cé-
dent avec le Baume Caustique
Gombault. Il donne les mêmes ré-
sultats que la cautérisation par le
fer rouge, mais sans laisser de
tache ni cicatrice. Le poil reprend
sa couleur naturelle.

Le Baume Caustique Gombault,
importé de France, est fait d'huiles
d'un merveilleux pouvoir pénétrant
et curatif.

Médicament sans égal dans les
cas d'éparvin, capelet, jardon, su-
ros, forme, molette soufflée, cou-
pures par le fil de fer barbelé, etc.

Son prix est bon marché parce
qu'il est infiniment meilleur que
tous les autres liniments, et vous
pouvez toujours COMPTER SUR
LUI. \$1.50 chez votre pharmacien,
ou directement de nous sur récep-
tion du prix.

Bon pour vous aussi

Il disperse la congestion et dé-
truit la douleur. Effectif et pour-
tant inoffensif. The Lawrence-
Williams Company, Toronto, Onta-
rio, seuls distributeurs pour le
Canada. 9F

BAUME
Caustique
GOMBAULT

LE
SEL A BEURRE
EXTRA SPECIAL
WINDSOR

EST LE MEILLEUR
POUR LE BEURRE

ESSAYEZ-LE

OBTENEZ LE MAXIMUM
POUR VOS
PELLETERIES
VERTES

Vendez vos peaux à une maison dont la
réputation et la solvabilité sont recon-
nues de tous les Canadiens-français—
Mettez-vous à l'abri de toute perte possible.

Envoyez-nous vos pelleteries vertes dès
aujourd'hui, par poste ou par "express"
et nous vous donnerons les plus hauts
prix du marché.

Rats musqués du printemps, Visons, Mar-
tres, Castors et Renards rouges.

Si vous désirez de plus amples renseigne-
ments n'hésitez pas à nous écrire.

CHARLES DESJARDINS
& Cie Limitée

La plus importante maison de fourrures
au pays

130 rue St-Denis, Montréal.

Dépt. P.

Oxymel à l'Eucalyptus.





le plus obstiné... Serravallo's Tonic... donne les mêmes résultats... sans égal dans les capels, jardins, soulettes soufflées, cou-fil de fer barbelé, etc.

vous aussi... la congestion et douleur... The Lawrence Company, Toronto, Ontario... distributeurs pour le Québec.

UME... stique... BAULT

LE... A BEURRE... A SPECIAL... IDSOR... E MEILLEUR... LE BEURRE... AYEZ-LE

LE MAXIMUM... UR VOS... LETERIES... ERTES

aux à une maison dont la solvabilité... S. DESJARDINS & Cie Limitée... tante maison de fourrures au pays... St-Denis, Montréal... Dépt. P.

à l'Eucalyptus.

Actualités Avicoles.

Association Avicole Provinciale

Deux bons projets

L'assemblée annuelle de l'Association des aviculteurs de la Province n'ayant eu lieu qu'à la fin de l'Exposition Avicole de Québec, il nous est impossible d'en fournir cette semaine un compte rendu détaillé.

Signalons dès aujourd'hui deux projets dont la réalisation nous semble fort opportune, et qui ont été soumis dans les termes suivants par le révérend frère Wilfrid, professeur d'aviculture à Oka.

Concours de Comté. — L'an dernier j'avais soumis à l'assemblée deux projets dont l'éclosion retarde évidemment. Le premier, que je considère comme très important à pour objet l'organisation d'un Concours de Comté, qui commencerait à domicile pour se terminer à une exposition provinciale.

Les juges. — Cette année j'avais également soumise à votre attention de projet suivant, motivé par les plaintes, parfois assez amères, dues au défaut d'uniformité que l'on constate dans les appréciations trop variables des juges; en d'autres termes par les jugements contradictoires.

rents sont les mêmes que ceux de la première, et que les jugements diffèrent du tout au tout, il y a évidemment une anomalie qu'il importe grandement de corriger.

"Pour obvier et mettre fin à cette diversité d'appréciation ne faudrait-il pas réunir les juges, avec, à leur tête, une autorité reconnue en l'espèce, tel le professeur Robertson, aux fins d'étudier le Standard jusqu'à ce que chacun arrive à l'interpréter comme l'interprètent les autorités, cela au moins pour les cinq races d'utilité les plus répandues dans la Province?"

"Nous nourrissons l'espoir que les Cours Abrégés auront lieu cette année à Oka. Ne serait-ce pas une occasion propice à l'exécution du projet?"

Tribune libre

Richesse vs pauvreté d'un poulailler

Monsieur le Rédacteur,

A ce propos, notre ami de St-Léonard Port-Maurice, qui paraît incrédule au sujet d'un rapport publié dans le Bulletin, et qui voudrait faire substituer au mot "richesse" celui de "pauvreté", voudrait bien, pour aujourd'hui, noter le résultat obtenu durant les mois de novembre et de décembre derniers par M. Arthur Delcorde, 135 rue Marquette, Montréal.

Le poulailler de M. Delcorde abrite

70 poulettes Livournes, qui lui ont pondu en novembre 1367 œufs, soit 114 douzaines, et en décembre: 1700 ou 141 douzaines qu'il a vendus \$1.00 la douzaine. C'est donc \$114. pour novembre et \$141. pour décembre, ce qui n'est pas tout-à-fait de la pauvreté.

En moyenne, chaque poule a pondu 20 œufs en novembre et 24 en décembre. M. Delcorde a récolté en décembre une moyenne de 54 œufs par jour, 4 1/2 douzaines et demie valeur \$1.50 et il déclare qu'une demi-douzaine d'œufs, soit 50 sous, paye la pension quotidienne de ses 70 poules. Il lui reste donc un profit de \$1.00. Peut-on appeler cela de la pauvreté?"

Mais M. Delcorde sait que la pauvreté dans le soin amène nécessairement pauvreté dans le résultat; aussi il est très soigneux, et il sait surtout donner des soins appropriés. Il donne très peu de grains à ses poules et force surtout, comme il dit, sur un mélange de grain moulu qu'il tient continuellement devant les poules dans des tremies.

Mes observations me permettent de dire ici que si dans les fermes on servait plus de pâtée et moins de grains, la ponte serait partout plus abondante en hiver. Chez les cultivateurs, l'herbe tendre des gazons dont se sert M. Delcorde, pourrait avec avantages être remplacée par du foin de trèfle ou de luzerne échaudé.

La première visite de M. Delcorde au poulailler est à 4.30 le matin. A son arrivée, pas une poule ne reste sur le juchoir et toutes viennent prendre leur pitance.

Il ajoute qu'il pourrait vendre dix fois plus d'œufs qu'il n'en vend actuellement. Il n'en a jamais un seul en réserve; tout est retenu à l'avance.

Un témoin oculaire, DAMIEN DESJARDINS Assistant régisseur de la Base-Cour de l'I. A.

Un bon Coq est la moitié du Troupeau

Nombre d'accès ou de résultats médiocres en élevage des volailles sont dus au reproducteur mâle. La consanguinité entre autres fait perdre énormément d'argent aux cultivateurs de notre Province, par la dégénérescence qu'elle produit.



Il nous reste encore un certain nombre de coquets de lignées de pondeuses bien marqués en plumage:

Races: Rhode Island rouge, Plymouth Rock bar-ée, Wyandotte blanche.

Retenez sans retard ceux dont vous avez besoin pour l'amélioration de votre troupeau.

La chose n'est pas à négliger; c'est un placement profitable.

Basse-Cour Belvédère Chemin Ste-Foy, QUEBEC

La Fournaise Suprême à air chaud

Invention nouvelle et sans pareille SUPÉRIEURE À TOUTE AUTRE Prix les plus bas PONT-ROUGE, P. Q.

Voyez à la page 77 conditions de notre concours nouveau genre.

CONCOURS DE PONTE, A L'EST ET A L'OUEST DE QUEBEC

Les concours se sont ouverts le 1er novembre 1924 et se continueront pendant 52 semaines. Chaque parquet contient 10 oiseaux, numérotés de 1 à 10. Les tableaux ci-dessous donnent dans les colonnes de à 10, un état de la production de chaque oiseau pour la semaine. Dans la colonne "H" se trouve le total de la production hebdomadaire de chaque parquet et dans la colonne "T", le nombre total d'œufs à jour dans chaque parquet.

Sous la direction de la Station Expérimentale à Ste-Anne-de-la-Pocatière. 3ème année. Rapport Hebdomadaire. Semaine No 12. Finissant le 23 Jan. 1925. Gérant du Concours: Jean L. Roy. Régisseur: J. A. Ste-Marie.

Table with columns: Parquet, Propriétaire et adresse, Race, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, H, T. Lists 20 parquets with their respective owners and egg production data.

Sous la direction de la Station Expérimentale de Lennoxville. 3ème année. Rapport Hebdomadaire. Semaine No 12. Finissant le 23 Jan. 1925. Gérant du Concours: J. D. Lang. Surintendant: J. A. McClary.

Table with columns: Parquet, Propriétaire et adresse, Race, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, H, T. Lists 20 parquets with their respective owners and egg production data.

**Chez-nous**  
Section féminine Le Foyer, L'Ecole

**LA JOLIE LAITIÈRE**

La ruche familiale bourdonne depuis le lever du jour. Déjà, avant l'aurore le père soucieux a ranimé le foyer, en quelques minutes de réflexion rapide, il a réglementé l'emploi de la journée. La mère active s'empresse de préparer le déjeuner frugal. Tous, maintenant, grands et petits répondent à l'appel affectueux des parents qui, mieux qu'un carillon sévère, ont annoncé par de douces paroles qu'il était temps de reprendre le travail. Le fils aîné fait résonner le carreau de son pas ferme, la jolie laitière, qui est d'un an sa cadette est prête à le suivre, deux chaudières luisantes aux bras. Elle s'en va traire les bonnes bêtes nourricières qui donnent le beau lait blanc et l'éclatant beurre jaune. Rien que pour cela, la blondinette les aime. Mais elle les aime aussi pour elles-mêmes, les belles vaches rousses blanches ou noires, elle les aime pour leur douceur, leur soumission et aussi pour l'affectueux attachement qu'elles lui témoignent. Voyez cette petite "Noirette", elle refuse de se laisser traire par une autre main que celle de sa jeune amie, et l'appelle d'aussi loin qu'elle entend sa voix de fée. C'est que nulle autre ne sait caresser aussi doucement sa tête fine et son cou délicat de bête nerveuse. Il y a aussi la grosse brune canadienne qui suit tous ses pas de son œil bienveillant et qui espère son tour. La jolie laitière les repassera toutes les unes après les autres dans le même ordre qu'hier et le même que demain, et ses deux seaux se rempliront d'un bon lait doux et mousseux qui fera la richesse de la famille.

Voulez-vous connaître ma jolie laitière? Laissez-moi vous la présenter. Elle répond au nom de Marie. Elle est grande élancée sans être trop mince, légèrement repêchée sans que ses formes en soient alourdies, elle porte droit et fièrement une belle tête intelligente éclairée par deux myosotis adorables. Ses mains sont restées fines et douces, sa démarche souple et légère. Ce matin, il fait un temps superbe, elle a revêtu sa robe à carreaux roses et blancs et coiffé son chapeau de mousseline, vous la prendriez pour une fleur plus grande que les autres dans la prairie verte. La joie de vivre éclate dans les chants harmonieux qu'elle lance aux échos des monts voisins.

Quand viendra l'hiver vigoureux et l'épreuve de la stabulation pour les pauvres animaux et la jolie laitière, elle trouvera encore le moyen d'aimer son travail. D'ailleurs le papa et le grand frère sont là. Ils ont si bien préparé la vaste étable, si bien nettoyé aéré, semé partout d'épais tapis de paille que c'est un vrai plaisir d'y circuler. Les rayons d'un beau soleil levant entrent à profusion par de larges fenêtres et se joient sur le dos luisants des bêtes qui secouent leurs ferrailles d'un mouvement joyeux.

Mais la jolie laitière est un peu inquiète. Elle craint qu'on ne soigne pas assez bien sa "Noirette", elle va tarir, c'est dommage. Il y a déjà "Claronne" qu'il faut abandonner, et ses seaux seront moins pleins, la "façon" de beurre plus petite. C'est si agréable de mouler de

**BOULANGEZ VOTRE PROPRE PAIN**

**LES GALETTES DE LEVAIN ROYAL**

LA QUALITE PLUS ELEVÉE POUR AU-DELA DE 50 ANS.

**LE PAIN DOMESTIQUE EST LE MEILLEUR DE TOUT**



**DERNIER AVIS**

Nous avertissons nos lectrices qu'il est absolument inutile d'envoyer des marchandises pour notre vente de travaux domestiques à près aujourd'hui.

Nous expédierons nos caisses chez Goodwin's ces jours-ci et il sera impossible de faire de nouveaux envois.

COUSINE AVETTE

**ELLE EST GUERIE DU RHUMATISME**

Ayant connu malheureusement ce que sont les souffrances terribles qu'occasionnent le rhumatisme, Mme J. E. Hurst qui demeure au No 204 de l'Avenue Davis, B385 Bloomington Ill. est si reconnaissante d'avoir été guérie qu'elle est anxieuse de révéler à toute autre personne qui en souffre comment se débarrasser de cette torture par un moyen simple, à la maison.

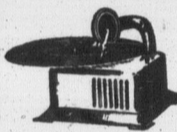
Mme Hurst ne vend rien du tout. Découpez tout simplement cette annonce, adressez-la, mentionnant vos nom et adresse, et elle vous fournira tous les renseignements très appréciables gratuitement. Ecrivez-lui de suite avant que vous mettiez cela en oubli.

Cousine Gervaise.

**200 PRIMES GRATIS**

Demandez 50 paquets de graines de légumes assorties et notre catalogue. Quand vendue retournes \$3.00.

Pour 1.00 vous recevrez 250 morceaux de soie ou 2 lbs de coton, poste payée. Adressez ALLEN NOUVEAUTES



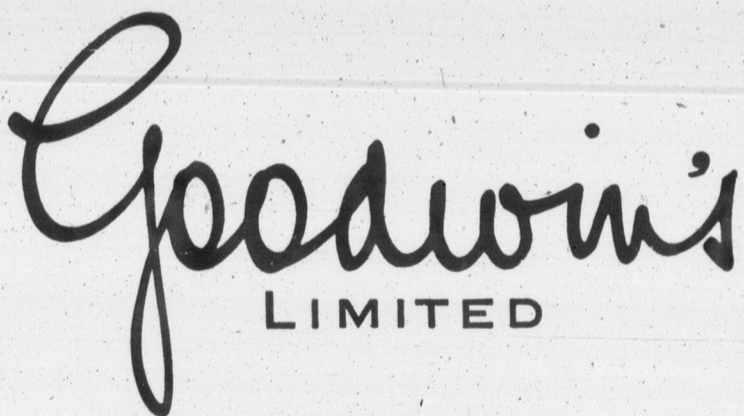
St-Zacharie, Qué.

C'est le temps des rhumes, donc de l'Oxymel à l'eucalyptus

**Grande Vente**

CHEZ

**DE TRAVAUX DOMESTIQUES**



LIMITED

SOUS LE DISTINGUE PATRONAGE DE L'HONORABLE J.-E. CARON

MINISTRE DE L'AGRICULTURE

**LE 6 FEVRIER ET LES SEPT JOURS SUIVANTS**

Cette vente qui se fera dans le sous-sol comprendra tous les genres d'ouvrages qui se fabriquent dans les foyers canadiens à la campagne: tricots et lainages de toutes sortes y compris des ceintures fléchées authentiques; étoffes du pays, toiles de lin, couvertures de laine, tapis tissés et crochetés, catalogues, sacs pour magasin, ouvrages de fantaisie.

Les fermières qui nous enverront des travaux sont particulièrement invitées à nous faire une visite pendant cette semaine du carnaval d'hiver. Nous veillerons à leur confort en leur permettant de déposer leurs paquets à nos vestiaires. Notre restaurant dont les prix sont très abordables sera aussi à leur disposition. Notre "Service d'achats" et notre "Service personnel", sous la direction de M. Crépault et de son assistante Mademoiselle Hardy leur permettra de faire leurs emplettes avec le minimum de fatigue et à leur plus grande satisfaction.

Nous réj simplement nous publi nous enver et la gram respectés.

La Fileuse vos étiquett

Marie Ar reçu les car Mlle Julien les c'iq étiqu

Florette. les étiquett

Thérèse I qui vous n

Germaine ce que vou

Cœur de spécifié le n

Anne Ma voyé le non

Mme Jos gnement, v quettes.

Myosotis nombre et plus tôt p

Florette. étiquettes même le co

Rose-An voyé le non espérons qu

Fermière voyons les n vous vous

Lilie. Me faites si envoyés la

Reine M les étiquett vous hâtez.

Rose des voir les ét cousines v

Mme Na les dix étic aussitôt ap

Blandine ques étiqu les renvoye

Miss Luc settes sont vendre con

Madame voir les ét pourrons temps.

Mme Lo les étiquet de nous, et vente pour

Rayon de saire de m mais il fauc que vous a

L'ouvrièr étiquettes vous sont

Pensée C reçue. La revue huit explique q retard.

## Après avoir Gouté

### Le THÉ VERT

# "SALADA"

vous êtes alors en mesure de juger de la valeur des autres marques de thé. Le "Salada" est le meilleur qui soit produit dans le monde entier.

ESSAYEZ-LE!

ECHANTILLON GRATIS DE THÉ VERT SUR DEMANDE. "SALADA" MONTRÉAL.

### Boîtes aux lettres POUR LES COUSINES

Nous répondrons à toutes les lettres simplement signées d'un pseudonyme et nous publierons les manuscrits qu'on nous enverra pourvu que le bon sens et la grammaire y soient suffisamment respectés.

**La Fileuse No 1.**—Vous devez avoir reçu vos étiquettes.

**Marie Anna L.**—Vous avez sûrement reçu les cartes.

**Mlle Julienne L.**—Vous avez dû recevoir les cartes.

**Floretta.**—Vous avez dû recevoir, depuis les étiquettes en question.

**Thérèse L.**—Vous recevrez les étiquettes qui vous manquent.

**Germaine.**—Nous vous avons expédié ce que vous demandiez.

**Cœur de Ninette.**—Celles qui n'ont pas spécifié le nombre ont reçu dix étiquettes.

**Anne Marie B.**—Nous vous avons envoyé le nombre d'étiquettes requis.

**Mme Joseph G.**—Merci pour le renseignement, vous avez dû recevoir les étiquettes.

**Myosotis.**—Nous avons complété le nombre et nous attendons vos paquets le plus tôt possible.

**Florette.**— Nous vous avons expédié les étiquettes nous attendons vos travaux, même le coussin.

**Rose-Anna B.**—Nous vous avons envoyé le nombre requis d'étiquettes et nous espérons que vous les expédiez de suite.

**Fermière du Cercle.**—Nous vous en voyons les renseignements demandés mais vous vous y prenez bien tard.

**Lilie.**—Merci pour les vœux que vous me faites si aimablement, nous vous avons envoyés la douzaine d'étiquettes.

**Reine Marguerite.**—Nous avons envoyé les étiquettes qui manquaient. Si vous vous hâtez, vous ne serez pas en retard.

**Rose des Champs.**—Vous avez dû recevoir les étiquettes. Je transmets aux cousines vos souhaits de bonne année.

**Mme Nap. F.**—Vous avez dû recevoir les dix étiquettes demandées. Expédiez aussitôt après leur réception.

**Blandine G.**—Il vous a été envoyé quelques étiquettes de plus, vous n'avez qu'à les renvoyer si elles ne vous sont pas utiles.

**Miss Lucille.**—A ce prix et si les chaussettes sont bien faites elles devraient se vendre comme des petits pains chauds.

**Madame Louis B.**—Vous avez dû recevoir les étiquettes et j'espère que nous pourrions recevoir vos marchandises à temps.

**Mme Louis B.**—Vous avez dû recevoir les étiquettes, le retard n'a pas dépendu de nous, et ne vous fera pas manquer la vente pourvu que tout soit prêt.

**Rayon de lune.**—Non il n'était pas nécessaire de mentionner les noms des objets mais il faudra les mettre sur les étiquettes que vous avez dû recevoir.

**L'ouvrière.**—Vous avez dû recevoir les étiquettes en deux fois, et j'espère qu'ils vous sont arrivés en temps.

**Pensée Céleste.**—Votre deuxième lettre reçue. La copie doit être envoyée à notre revue huit jours et plus à l'avance, cela explique que la réponse vous vienne en retard.

**Brodeuse Sylvie.**—Vous êtes encore en temps et c'est à vous qu'il appartient maintenant de vous dépêcher.

Pressez-vous le plus possible pour envoyer vos marchandises.

**Madame Emile R.**—Votre envoi s'est rendu en temps opportun et vous pouvez être tranquille nous verrons à le faire évaluer avant de le mettre en vente et ne le laisserons pas sacrifier.

**Alice.**—Vos travaux que nous avons aperçus par hasard avant d'examiner le tout, sont très beaux, mais ils étaient très mal emballés. C'est ce qui les a signalés à notre attention. Je ne vois pas qu'il y ait rien à reprendre aux prix après cet examen superficiel, ils nous ont paru très raisonnables.

Merci pour les bons souhaits, j'en fais tous les jours pour le succès de notre vente.



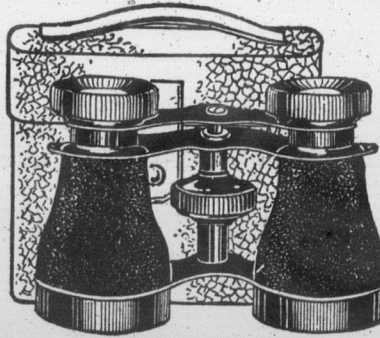
### SOYEZ SVELTE!

C'est facile. Des milliers d'hommes et de femmes, acquièrent une meilleure santé et des formes sveltes en prenant les Tablettes Prescription Marmola. Vos amies vous ont sans doute parlé plusieurs fois des résultats merveilleux produits par ces tablettes, comment elles sont faciles à prendre, agréables, et comment elle rendent svelte.

N'envez pas la taille souple et les jolies formes des autres. Procurez-vous cette satisfaction. Allez chez votre pharmacien et demandez-lui une boîte de Tablettes Prescription Marmola, ou, si vous le préférez, envoyez \$1 à The Marmola Company, 1957 Edifice Général Motors, Détroit, Mich. vous en recevrez une boîte franc de port.

Vous n'avez qu'à les essayer durant quelque temps. Vous commencerez à amincir presque immédiatement. Pas d'exercices ennuyeux et fatigants pas de diète non plus. Seulement ces tablettes vous assureront la forme mince que vous désirez. Ayez-en une boîte dès aujourd'hui et convainquez-vous.

### JUMELLES de THEATRE et de \$1 CAMPAGNE Prix rég. \$2. pour \$1



Nous venons d'importer à très bas prix une certaine quantité de ces petites jumelles françaises et nous les vendrons avec un léger profit. Ce sont de belles lunettes d'approche en métal noir, recouvertes en simili cuir, avec bonnes lentilles nettes. Ajustables et jointements finies. Illustres ici informant. Cette offre ne sera pas répétée.

Gratuit — A quiconque enverra cette annonce avec sa commande, nous enverrons gratuitement un étui en cuir. Ecrivez aujourd'hui, Duplex Mig. Co., Dept. F14, Barrie, Ont.

## GRAND CONCOURS ENQUETE

Gagnez un magnifique prix sans effort, sans travail aucun: simplement en marquant d'une croix les articles énumérés dans cette page et en y ajoutant "si vous le désirez", sur les lignes pointillées, les articles autres que ceux énumérés dans cette page.

Les prix seront distribués à ceux ou celles qui auront mentionné ou marqué les articles les plus en demande à la campagne, suivant le nombre de réponse que nous aurons reçues.

Remplissez le coupon bien lisiblement et retournez au

BULLETIN DE LA FERME, LTEE.

111 Côte de la Montagne,

Québec, P. Q.

N. B.—Cette annonce ne paraîtra que deux fois, répondez immédiatement.

### ARTICLES POUR HOMMES

Complets  
Paletot  
Salopettes  
Habits pour enfants  
Culottes bouffantes  
Mackinaw  
Chemises carreautes  
Chemises de fantaisie  
Sous-vêtements  
Tricots de laine  
Foulards  
Chapeaux, casquettes

### ARTICLES POUR DAMES

Sous-vêtements, combinaisons  
Corsets  
Étoffe à robe, étoffe à manteau  
Soie à la verge, velours  
Robes de maison, robes de rue  
Robes d'enfants  
Robes d'écolières  
Manteaux, jupes  
Chandails, tricots  
Laine de fantaisie  
Culottes bouffantes  
Chapeaux, gants, chaussures, bas

### ARTICLES DE MAISONS

Ustensiles de cuisine  
Poêles  
Meubles  
Tapis, prélaris  
Sac de voyage.

### ARTICLES DE TOILETTE

Filets pour cheveux  
Savons de toilette  
Parfums.

### COUPON.

Je désire mentionner en plus les articles suivants:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Nom.....

Adresse.....

Comté.....

LE BULLETIN DE LA FERME, Ltée.

111 Côte de la Montagne, Qué.

**Violette.**—Le retard n'a pas dépendu de nous mais vous n'en souffrirez pas non plus. Vous avez dû recevoir toutes les étiquettes des membres de votre Cercle de Fermières en calculant dix par membres.

**Madame J. N. M.**—Il faut envoyer les marchandises immédiatement. Il faut que tout soit arrivé pour le 22 afin que nous ayons le temps de faire nos listes pour le passage de l'évaluateur.

**Pensée céleste.**—Nous vous avons expédié le nombre d'étiquettes demandées et nous espérons que vous ne tarderez pas

envoyer vos travaux. Nous soumettrons à l'administration du Bulletin le détail qui vous préoccupe.

**Cousine Louise.**—Vous trouverez chez Vennat ou à la Cie Gorcey des modèles de ce genre de travail. Dans toutes les villes, il y a des étalages de ce genre, seulement il est difficile de vous désigner ce cahier particulier. Dans les encyclopédies de travaux de Dames, on enseigne les jours sur toile.

(Suite à la page 79)

29

29

29



LEUR DE TOUT

### FINIER AVIS

vertissons nos lec- il est absolument envoyer des mar- pour notre vente x domestiques a- ard'hui.

pedierons nos cais- foodwin's ces jours- era impossible de nouveaux envois.

OUSINE AVETTE

### IST GUERIE DU UMATISME

malheureusement ce que sont ribles qu'occasionnent le rhuma- Hurst qui demeure au No 204 de 3385 Bloomington Ill. est si re- air été guérie qu'elle est anxieuse e autre personne qui en souffre rasser de cette torture par un la maison.

vend rien du tout. Découpez cette annonce, adressez-lui la nom et adresse, et elle vous four- renseignements très appréciables crivez-lui de suite avant que vous oubli.

min's

briquent dans les fléchées authen- sacs pour maga-

e une visite pen- le déposer leurs leur disposition. le son assistante leur plus grande

LA LOI POUR TOUS
Consultations légales, par Letarte & Rioux, avocats du Barreau de Québec

Avis important.—Nos correspondants que cette page intéresse sont instamment priés de tenir compte des règles suivantes établies par le journal. 1o Seuls les abonnés peuvent bénéficier de ce service de consultations; c'est pourquoi toute demande de renseignements doit être signée, afin que nous puissions constater si le correspondant est abonné; 2o Les questions doivent être adressées directement au Bulletin; 3o Nos avocats consultants ne sont tenus de répondre qu'aux questions ordinaires, usuelles, concernant les lois qui gouvernent les choses de la vie rurale. Les cas extraordinaires, ou qui nécessiteraient une longue étude, sont choses à traiter entre le correspondant et les avocats; 4o Si le correspondant désire une réponse immédiate, par lettre, nos avocats consultants peuvent exiger des honoraires.

ANNULATION DE VENTE.—(Réponse à L. F.)—Q. J'ai acheté un cheval de quatre ans pour le prix de \$145.00 et le vendeur a déclaré que l'animal était en parfaite santé; je l'ai fait examiner par un vétérinaire, et ce dernier lui a trouvé un défaut qui était bien visible, mais que je n'avais pas aperçu. J'ai retourné le cheval à mon vendeur, pendant son absence, et je l'ai laissé dans son écurie. Ai-je le droit de réclamer mon argent; et dans ce cas, le vendeur peut-il réclamer des dommages?

R. Lorsque l'acheteur a fait la vente, a-t-il été convenu que le cheval était garanti non seulement au point de vue de la santé, mais aussi au point de vue de l'apparence parfaite? Notre correspondant ne nous le dit rien. Si la défectuosité qui affecte l'animal n'a pas pour effet d'en déprécier la valeur et n'affecte pas sa santé, nous croyons que notre correspondant ne peut demander le remboursement du prix de vente, car la vente nous paraît parfaite.

En effet, pour annuler une vente, il faut des raisons sérieuses, tel que, par exemple, l'existence d'un défaut caché, qui puisse avec le temps, détruire la valeur de la chose achetée, ou en diminuer d'une façon importante la valeur marchande.

Il serait juste que notre correspondant s'informe auprès du vétérinaire qui a fait l'examen de l'animal si la défectuosité découverte est le symptôme d'une maladie cachée ou si elle a pour effet d'affecter la santé de l'animal d'une façon générale.

Dans l'affirmative, la vente pourrait être attaquée, mais elle devra l'être dans des délais très courts.

DOMMAGES.—(Réponse au même)—Q. J'ai vendu du bois à un menuisier pour me faire des chassis et une porte, et cet ouvrier a quitté l'endroit sans me faire ni les uns ni l'autre, je lui ai alors réclamé le prix du bois que je lui ai porté. Mon débiteur a prétendu que mon comptable tenait mal ses comptes. puis-je le poursuivre en dommages pour avoir insulté la personne qui tient mes livres?

R. Nous croyons qu'une action en dommages pour injures verbales est toujours une mauvaise affaire, à moins que la calomnie ait causé des dommages réels et qu'elle soit d'une nature très grave. Dans le présent cas, nous ne croyons pas qu'il y ait eu dommages réels, et notre opinion nous porte à déclarer qu'une action en dommages ne serait pas intéressante; nous tenons à dire ici ce que nous avons déclaré en d'autres circonstances: les Tribunaux sont mal disposés à l'égard des plaideurs qui viennent leur soumettre de simples chicanes, où il s'agit bien souvent d'injures sans aucun résultat, et prononcées dans un moment de colère. Aussi presque toutes ces actions sont renvoyées ou il est accordé une indemnité si faible que le gagnant est loin d'y trouver profit.

Aussi, dans le présent cas, nous croyons qu'il vaut mieux ne pas insister davantage sur une simple chicane.

L'ÉPARGNE DU CULTIVATEUR

Le cultivateur doit placer ses épargnes dans sa ferme d'abord. S'il lui en reste, il les placera en OBLIGATIONS première hypothèque des industries qui font vivre l'agriculture, en commençant par celles de sa province, ou en titres d'emprunt émis par le gouvernement, les municipalités, les fabriques, les écoles, de cette même province.

Pour toutes indications et suggestions utiles, s'adresser à la maison qui a le plus fait pour l'émancipation économique du Canada français:

Versailles-Vidricaires-Boulais (limitée), Montréal, rue St-Jacques, Immeuble Versailles.

OUVERTURE DE CHEMINS.—(Réponse à C. M.)—Q. Quelques cultivateurs du premier rang d'une municipalité possèdent des terres à bois au troisième rang et la sortie de ces terres à bois ne peut se faire facilement qu'en traversant trois lopins de terre cultivés pour arriver au chemin public.

Les propriétaires de ces lopins de terre cultivables s'opposent à cette sortie sans recevoir une indemnité.

Le conseil municipal à la demande des intéressés a fait une entente avec les propriétaires des terrains par où il était nécessaire de traverser, et il a été convenu que le conseil paierait \$5.00 à chacun de ces propriétaires annuellement pour passer chez eux. Un conseil municipal a-t-il le droit de faire payer par la municipalité une indemnité afin d'obtenir une sortie qui ne s'est utile qu'à quelques contribuables?

R. Le cas que notre correspondant nous soumet est tellement extraordinaire que nous ne connaissons pas de précédents qui nous permettent de donner une opinion bien certaine. Il nous paraît tout de même qu'une corporation municipale n'a pas le droit de dépenser les deniers de la corporation, quelle que soit la somme, dans le but de favoriser quelques contribuables en particulier. Les deniers de la corporation doivent être dépensés dans l'intérêt général de la municipalité si nous comprenons bien le sens des articles qui parlent des pouvoirs généraux accordés aux corporations légales. D'ailleurs, il nous paraît que si les contribuables intéressés ont une industrie dont ils retirent des revenus, ils devraient eux-mêmes payer ce qui est nécessaire de déboursés pour obtenir le passage qui leur est utile.

RESPONSABILITE.—(Réponse à E. D. O.)—Q. Un propriétaire de fabrique est-il obligé de payer le fromage de ses patrons après que ceux-ci eurent décidé de vendre leur fromage à un commerçant. Le propriétaire était secrétaire et recevait l'argent à son nom et faisait les répartitions avec le vendeur de ce fromage qui se trouvait le plus gros patron de l'arrondissement. L'automne dernier, ce propriétaire payait ses patrons avec l'argent d'un chèque qu'il avait endossé et changé à la banque. Quelques jours plus tard ce chèque fut protesté faute de fonds. Il était impossible de se faire payer parce que l'acheteur était insolvable. Le propriétaire fut obligé de rembourser le montant qu'il avait reçu de la Banque.

Sommes-nous obligés de lui rembourser le montant qu'il nous a payé, ou s'il doit en subir la perte?

R. La question nous paraît un peu obscure et nous allons, par conséquent, donner notre opinion sous toutes réserves. Nous comprenons qu'il s'agit d'un propriétaire de fabrique de fromage qui vendait ses produits pour le bénéfice des patrons de la fabrique, quitte à leur distribuer après la vente le prix de vente réalisé. Nous croyons aussi comprendre que dans le cas qui nous occupe, les patrons avaient

L'urticaire. "A l'automne dernier et au commencement de l'hiver j'ai terriblement souffert de la fièvre urticaire, ce qui altéra ma santé et me laissa dans un état lamentable", écrit M. Wm. H. Edelstein de Détroit, Mich. "Mais le Novoro du Dr. Pierre m'a rétabli. Je me sens très bien maintenant et peux faire une bonne journée de travail." Cette vieille préparation végétale est un remède constitutionnel, il fortifie les organes d'élimination et débarrasse le système des matières inutiles et nuisibles, il donne plus de vigueur au sang et active la digestion. C'est un tonique digne de confiance pour jeunes et vieux. Les pharmaciens ne peuvent pas le vendre, il est directement fourni par le Dr. Peter Farhney & Sons Co., Chicago, Ill.

Livré exempt de douane au Canada.

eux-mêmes désigné la personne à qui la vente devait être faite, et qu'il s'est trouvé que cette personne était insolvable.

Si l'on considère le cas tel que nous venons de l'exposer, il est clair que la répartition des pertes doit être faite entre les patrons intéressés et ne doit pas être subie par le propriétaire de la fabrique de fromage. En effet, le propriétaire de la fabrique n'aurait fait en définitive, que suivre les ordres des patrons dans cette transaction malheureuse, le fabricant ne peut donc être tenu responsable, car il agissait en qualité de mandataire, et il nous paraît être dans le même cas qu'un commis dans un magasin qui vendrait à un mauvais client, à la connaissance et sur les ordres du propriétaire.

Ajoutons que dans le cas où les patrons rembourseraient le fabricant, il serait substitué aux droits de ce dernier vis-à-vis l'acheteur qui lui a donné le chèque sans fonds, pour obtenir de la marchandise; il nous paraît qu'il serait possible pour eux de lancer un mandat d'arrestation contre l'acheteur évidemment de mauvaise foi qui a obtenu la marchandise avec un chèque qu'il savait n'être pas couvert à la banque.

AUDITION ET LIVRES MUNICIPAUX.—(Réponse à G. L.)—Q. Un conseil municipal a-t-il le droit, à une séance du conseil, de demander un auditeur du gouvernement? Sur qui retombent les frais de l'audition s'il n'y a pas d'erreur dans les livres du secrétaire. Est-il nécessaire que l'auditeur soit demandé par un certain nombre d'électeurs?

R. Un membre du conseil est sans doute intéressé à demander la vérification des comptes de la Corporation. Il est à noter que le conseil peut décider en tout temps de vérifier les livres du secrétaire-trésorier. L'article 642 du Code Municipal y autorise et détermine en même temps quel est le nombre d'électeurs qui doit demander la vérification ainsi que la personne sur qui les frais retombent.

Comme le Code Municipal nous paraît réunir dans cet article les dispositions les plus claires concernant le sujet qui nous occupe, nous le citons textuellement. ARTICLE 642 C.M.—"Chaque année au mois de janvier, ou chaque fois qu'il le juge nécessaire ou s'il en est requis par une demande écrite qui lui est adressée par au moins cinq contribuables ou par le secrétaire-trésorier lui-même, le conseil doit ordonner la vérification des comptes de la corporation tenu par le secrétaire-trésorier en charge ou sorti de charge, pour l'année terminée le trente et un décembre précédent ou pour toute autre des cinq années antérieures, par un ou des vérificateurs nommés par lui à cet effet. Les frais de cette vérification sont supposés par le secrétaire-trésorier, s'il est trouvé reliquataire et en défaut: sinon, ils sont à la charge des personnes qui l'ont demandée si elle ne profite pas à la corporation.

Cette vérification peut être également ordonnée, conformément aux présentes dispositions, pour toute période n'excédant pas cinq ans, antérieure à la mise en vigueur du présent code.

PERMIS DE CHASSE.—(Réponse à J. C. L.)—Q. Un cultivateur sur un terrain privé peut-il empêcher toute autre personne de faire la chasse, sur son terrain, aux rats-musqués, renards, etc., Pour tuer lui-même ces animaux doit-il prendre un permis de chasse.—Combien coûterait environ l'étampage de chaque peau de fourrure?

R. Il n'est pas nécessaire d'obtenir un permis de chasse pour chasser des petits animaux à fourrures, tels que les rats-musqués, les renards, etc., cependant, il est bien entendu que ces animaux ne peuvent être tués pendant le temps prohibé. A ce sujet, voici ce que dit l'article 2312 des Statuts refondus de Québec relatifs à la loi de chasse et de pêche. Cet article déclare: "Il est défendu de chasser, tuer ou prendre le renard entre le premier jour de mars d'une année et le premier jour de novembre de la même année. La chose est également interdite d'après le même article au paragraphe 2, du rat-musqué entre le premier jour de mai d'une année et le premier jour de novembre de la même année. Dans le cas de contrevention, c'est-à-dire dans le cas où l'un ou l'autre de ces animaux est tué pendant la période défendue, le coupable est punissable d'une amende qui est de \$10.00 pour le renard et de \$2.00 au moins pour le rat-musqué. Quant à savoir si un individu a le droit de faire la chasse sur le terrain d'un particulier contre son consentement, il est évi-

En tout temps pour vos bijouteries
Adressez-vous à
ARTHUR PAQUET
le plus grand bijoutier et horloger de QUEBEC.
67 rue St. Joseph. - - Québec.

dent qu'il ne peut le faire, surtout s'il en est avisé par une affiche, ou qu'il lui est personnellement défendu d'entrer sur ce terrain. En effet, chacun est maître chez lui, et peut défendre à quiconque d'empiéter sur ses droits de propriété.

Il nous paraît que les peaux provenant des animaux à fourrure n'ont besoin d'être étampées que dans le cas où il s'agit d'une personne ou d'une association faisant commerce de fourrure. Ce droit qu'on appelle régalien n'est pas posé aux chasseurs ordinaires, comme le dit par ailleurs le paragraphe 7 de l'article 2347 de la Loi de la chasse. (S. R. Q. 1909). Nous citons ci-dessous le texte même de la loi concernant ce cas particulièrement. "Les dispositions du présent article ne s'appliquent pas au chasseur ou trappeur qui fait la chasse lui-même, pourvu que le dit chasseur ou trappeur soit domicilié et résidant dans la province de Québec et soit sujet britannique, et qu'il vende ses fourrures à une personne domiciliée dans cette province. S'il désire vendre en dehors de la province, il est tenu de se conformer aux dispositions se rapportant aux commerçants de fourrures."

Sur quoi placer, et comment

Les valeurs que nous plaçons émanent presque toutes de sociétés industrielles ou de corps publics de la province de Québec.

Dans leurs catégories respectives, elles combinent le maximum de sécurité avec le maximum de rendement. Elles sont émises en titres de \$100, de \$500 et de \$1,000, pour vous permettre de réduire vos risques au minimum en divisant votre placement.

Mettre de l'argent dans ces valeurs, c'est aider au développement économique du Canada français, qui profitera à chacun de nous.

Versailles-Vidricaires-Boulais (limitée), Montréal, rue St-Jacques, Immeuble Versailles.



LE LIVRE
dont tout Propriétaire de Chevaux a grand besoin
IL EST GRATIS

Un guide sûr qui rend simples et faciles la localisation et la guérison de 58 variétés de boiteries. C'est l'ouvrage le plus précieux encore jamais écrit pour le propriétaire de chevaux.

SAVIE-THORSE
(Sauvegardez-le-Cheval)

est un remède qui guérit la boiterie depuis 31 ans, tout en permettant au cheval de travailler durant le traitement. Vous savez quelle économie cela signifie. 405,000 personnes satisfaites de son emploi témoignent de son efficacité. Garanti par notre Contrat de REMBOURSEMENT comme pouvant guérir l'EPARVIN, l'Hydarthrose, la Forne (excepté l'encornée), les maladies de l'Epaule, du Genou, du Boulet, du Sabot ou des Tendons. Ne retardez pas. Ecrivez pour demander le Livre, la Garantie, spécimen et toutes sortes de renseignements et conseils vétérinaires dignes de confiance. Tout cela GRATIS.

TROY CHEMICAL CO., 517 Crawford St. Toronto, Ont. Aussi à Binghamton, N. Y. Chevaux Pharmaciens et Marchands avec contrat signé, ou envoyé franco.

La Fournaise Suprême à air chaud

Invention nouvelle et sans pareille SUPÉRIEURE A TOUTE AUTRE
Prix les plus bas
PONT-ROUGE, P. Q.

Lisez le Bulletin de la Ferme

Madame A. F.— nous avons reçu, temps, une lettre de que votre chandail vous envoyons un devez remplir et

Henrietta de l'objets et les prix d'excepté l'étoffe à d'un prix excessif, simple largeur. L'leur soit d'un av ce que je pense.

Florida D.—No étiquettes demand pas assez loin p affecte. Je serais vente vous aide u que les tricots sur appréciés. Il faut faire des travaux

Il me semble q m'énumerez se vo ne sont certes p

Madame J. E. M n'avez demandé dernière minute. envoyées et les o à temps pour ét venue de l'acheteu doit vérifier la v vente aura lieu le marchandises doi du Bulletin de la Montagne, qui n Montréal.

Premienne.—M nes paroles et si grand plaisir vo temps à autre av mérite à m'intéres et des trist courage et la pa si vous pourrie sera si le travail riaux de toutes p dépendra surtout teront cette vent l'étiquette le prix êtes décidée de le ble que c'est très prix que vous dit tériel.

Cousine Gerva venez chez nous d'une pierre bla a aussi été le tr les cousines des d qu'il ne leur resté dre des résultat moi-même qui n vie du cultivat

Notre jeunesse être nous est touj Elle était couleur fut beau ou lai Merci pour les besoin. Il y aur pective d'ici à la voudrais tant q arrive des travau ques, nos fermié petits profits qu'



Si vous dési n'attendez pa pour la soigr Notre band dra parfaite

Demandez sur

Adressez-vo ture abdomi Nous avon nité "PATR par la faculté Ecrivez-noi cas.

Une dame est à votre d

C. 36 et 38, rue M

**ut temps pour vos bijouteries**  
 Adresser-vous à  
**RTHUR PAQUET**  
 is grand bijoutier et horloger  
 de QUEBEC.  
 e St. Joseph, - - Québec.

Ine peut le faire, surtout s'il en est  
 r une affiche, ou qu'il lui est pen-  
 tent défendu d'entrer sur ce  
 En effet, chacun est maître chez  
 ut défendre à quiconque d'empié-  
 ses droits de propriété.  
 s paraît que les peaux provenant  
 aux à fourrure n'ont besoin d'être  
 que dans le cas où il s'agit d'une  
 ou d'une association faisant  
 e de fourrure. Ce droit qu'on  
 égalien n'est par posé aux chas-  
 inaires, comme le dit par ailleurs  
 aphe 7 de l'article 2347 de la Loi  
 sse. (S. R. Q. 1909). Nous citons  
 s le texte même de la loi concer-  
 ns particulièrement. "Les dispo-  
 présent article ne s'appliquent  
 chasseur ou trappeur qui fait la  
 lui-même, pourvu que le dit  
 r ou trappeur soit domicilié et  
 t dans la province de Québec et  
 et britannique, et qu'il vende ses  
 es à une personne domiciliée dans  
 rovince. S'il désire vendre en  
 de la province, il est tenu de se  
 ner aux dispositions se rapportant  
 mmerçants de fourrures."

### loi placer, et comment

urs que nous plaçons émanent  
 e toutes de sociétés industrielles  
 corps publics de la province de  
 c.  
 rs catégories respectives, elles  
 tent le maximum de sécurité  
 maximum de rendement.  
 t émises en titres de \$100, de  
 e \$1,000, pour vous permettre  
 ire vos risques au minimum en  
 t votre placement.  
 e l'argent dans ces valeurs, c'est  
 au développement économique  
 ada français, qui profitera à cha-  
 nous.  
 s-Vidricaires-Boulais (limitée),  
 éal, rue St-Jacques, Immeuble  
 lles.



**LE LIVRE**  
 Propriétaire de Chevaux à grand besoin  
**IL EST GRATIS**  
 sûr qui rend simples et faciles la loca-  
 t la guérison de 58 variétés de boiterie.  
 ouvrage le plus précieux encore jamais  
 r le propriétaire de chevaux.  
**VH-The-HORSE**  
 Sauvageardez-le-Cheval)  
 mède qui guérit la boiterie depuis 31  
 en permettant au cheval de travailler  
 3 traitement. Vous savez quelle éco-  
 cela signifie. 405,000 personnes satis-  
 tion emploi témoignant de son efficacité.  
 par notre Contrat de REMBOURSE-  
 comme pouvant guérir l'EPARVIN,  
 brosse, la Forme (excepté l'enclorée),  
 lies de l'Epaule, du Genou, du Boulet,  
 t ou des Tendons. Ne retardez pas,  
 pour demander le Livre, la Garantie  
 et toutes sortes de renseignements  
 ils vétérinaires dignes de confiance.  
 Tout cela GRATIS.  
**CHEMICAL CO., 617 Crawford St.,**  
 Binghamton, N. Y. Toronto, Ont.  
 es Pharmaciens et Marchands avec  
 ontrat signé, ou envoyé franco.

**ournaise Suprême**  
**à air chaud**

**ntion nouvelle et sans pareille**  
**supérieure A TOUTE AUTRE**  
 Prix les plus bas  
**PONT-ROUGE, P. Q.**

**le Bulletin de la Ferme**

(Suite de la page 77)

**Madame A. F.**—Soyez sans inquiétude, nous avons reçu, il y a déjà quelque temps, une lettre de Montréal, nous disant que votre chandail avait été reçu. Nous vous envoyons une étiquette que vous devrez remplir et nous la retourner.

**Henrietta de Beauce.**—La liste des objets et les prix me semblent raisonnables excepté l'étoffe à la verge qui me semble d'un prix excessif, surtout celle qui est simple largeur. Il se peut que l'évalueur soit d'un avis différent, je vous dis ce que je pense.

**Florida D.**—Nous vous avons envoyé les étiquettes demandées. Vous ne demeurez pas assez loin pour que ce retard vous affecte. Je serais bien heureuse que cette vente vous aide un peu. Je ne crois pas que les tricots sur du coton à chaîne soit appréciés. Il faut de bons matériaux pour faire des travaux qui soient appréciés.

Il me semble que les objets que vous m'envoyez se vendront bien. Les prix ne sont certes pas exagérés.

**Madame J. E. N.**—Je regrette que vous n'avez demandé ces explications qu'à la dernière minute. Nos étiquettes sont envoyées et les objets doivent être rendus à temps pour être enregistrés avant la venue de l'acheteur chez Goodwin's qui doit vérifier la valeur et les prix. La vente aura lieu le 6 février mais toutes les marchandises doivent passer par le bureau du Bulletin de la Ferme 111 Côte de la Montagne, qui n'en fera qu'un envoi à Montréal.

**Premienne.**—Merci pour toutes ces bonnes paroles et si vous voulez me faire un grand plaisir vous viendrez causer de temps à autre avec moi. Je n'ai pas de mérite à m'intéresser au sort des fermières et des institutrices dont j'admire le courage et la patience. Je me demande si vous pourriez obtenir \$50.00 mais ce sera si le travail est parfait, et les matériaux de toutes premières qualités et cela dépendra surtout des clients qui fréquenteront cette vente. Il faudra mettre sur l'étiquette le prix minimum auquel vos êtes décidée de le laisser aller. Il me semble que c'est très cher d'avoir payé le prix que vous dites seulement pour le matériel.

**Cousine Gervaise.**—Les jours où vous venez chez nous devraient être marqués d'une pierre blanche. Et votre article a aussi été le très bienvenu. Il reposera les cousines des détails de notre vente puis qu'il ne leur reste maintenant qu'à attendre des résultats. Il m'a bien intéressé moi-même qui n'ai pas connu cette belle vie du cultivateur.

Notre jeunesse quelle qu'elle ait pu être nous est toujours précieuse à évoquer. Elle était couleur d'espoir, que le décor en fut beau ou laid.

Merci pour les vœux dont j'ai un peu besoin. Il y aura du mouvement en perspective d'ici à la fin de cette vente, et je voudrais tant qu'elle réussisse. Il nous arrive des travaux si élégants, si artistiques, nos fermières méritent si bien les petits profits qu'elles feront.

**Bandage**

**Herniaire**

Si vous désirez guérir votre Hernie n'attendez pas qu'il soit trop tard pour la soigner.

Notre bandage herniaire la retiendra parfaitement.

Demandez nos questionnaires sur la Hernie.

Adressez-vous à nous pour ceinture abdominale.

Nous avons la ceinture Maternité "PATRICIA" recommandée par la faculté médicale.

Ecrivez-nous en expliquant votre cas.

Une dame de grande expérience est à votre disposition.

**C. MARTIN**  
 36 et 38, rue CRAIG Est, dépt A.  
**MONTREAL.**

# L'Agriculture à l'Ecole

OU LE

## Memento agricole de l'Institutrice

### EXPOSITION AVICOLE

Du 21 au 26 janvier s'est tenue à Québec une grande exposition avicole c'est un événement agricole assez important pour que l'on s'y arrête en passant afin de constater les avantages qu'offre l'aviculture et les progrès qu'elle a faits, ces derniers temps.

Les avantages de l'aviculture recommencent à poindre depuis que le prix des grains a baissé après la guerre. D'ailleurs, il n'y a pas de produits dont la demande soit plus forte que ceux de l'aviculture si l'on considère l'importation étrangère, notamment cette immense quantité d'œufs chinois qui, grâce à notre inspection fédérale, alimentèrent surtout les rats d'égouts.

Mais aujourd'hui, notre population commence à s'intéresser à cet élevage par trop négligé puisque, d'après les statistiques fédérales, notre troupeau de volailles de toute la Province s'est augmenté de 33 1/8 %

Dans cette branche agricole comme dans les autres, toute la campagne de l'année du Département de l'Aviculture s'est résumée aux trois grands principes suivants à la base de toute exploitation agricole fructueuse.

1o. Production meilleure, ce qui peut se résumer comme suit: alimentation plus rationnelle et plus économique, tendant à faire pondre la poule davantage en hiver, et pendant une plus longue période; élevage artificiel amélioré pour le même but aussi.

2o. Selection de sujets propres à rapporter un bénéfice.

3o. Enfin l'organisation de la vente. 1o par la présentation d'un produit correspondant strictement au goût du consommateur, et 2o par le groupement de producteurs décidés à prendre les moyens pour réussir.

Si vous lisez attentivement le Bulletin, vous verrez quels sont ces moyens, et les résultats probants de leur efficacité.

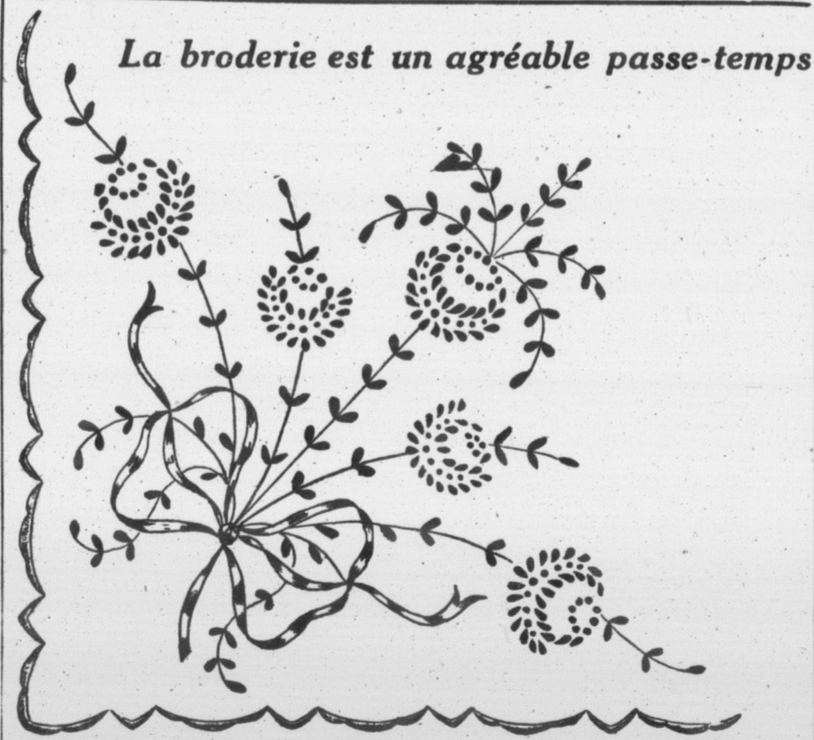
Mais je me contente d'attirer aujourd'hui votre attention sur la valeur éducative agricole de cette branche par trop négligée.

Car, avec tous les moyens que le Service d'Aviculture met à la portée de ceux qui veulent y réussir, nos jeunes avec un peu de direction peuvent faire un succès de cette petite industrie à laquelle le père n'a pas toujours le temps de s'intéresser.

Et comme preuve de notre intérêt auprès des jeunes touchant l'aviculture l'an dernier 19,543 enfants ont reçu 34,515 œufs d'incubation.

Essayons donc de diriger toute la population rurale vers les diverses exploitations de la ferme, petites ou grandes, enfin de compte ce sera toute la ferme qui s'en ressentira avantageusement.

**Adrien DESAUTELS.**



No 6019.—Coin de nappe "les Dalhias". Patron au carbone, 25c; perforé, 40c Sur coton fin toile, 2 x 2 1/2 v. \$4.75 Sur pure toile, \$7.75

Ce coin peut servir également pour couvre-lits.

Grande feuille de papier carbone, bleu, ou blanc, 15c

Petite feuille de papier carbone, bleu, blanc, rouge ou noir, 8c la feuille, 2 pour 15c

Coton M. F. A. nécessaire à la broderie, 3 doz. coton M. F. A. à 45c

Demandez notre catalogue de broderie, envoyé franco dans tout le Canada, sur réception de 35c

**LE BULLETIN DE LA FERME, Case 129, Québec**

Voyez à la page 77 conditions de notre concours nouveau genre.

### 4 Bargains en Musique

- 1.—6 morceaux de piano, faciles et assez faciles.
  - 2.—3 morceaux de piano et 3 morceaux de chant populaire américains.
  - 3.—3 morceaux de piano et un recueil de 20 morceaux populaires de piano.
  - 4.—6 morceaux populaires américains chant et piano.
- Chacun des 4 bargains port payé \$1.00 Réve de Valse chant et piano port payé. 55 Venez au bal. .... 55

**RAOUL VENNAT**

642 St-Denis, :-: Montréal.



## GRATIS

Magnifique Service  
 en porcelaine  
 RICHEMENT DÉCORÉE  
**13 MORCEAUX**

(valeurs \$4.50)

Donné GRATIS avec le Thé et le Café

## MIKADO

Vert, Noir ou Japon  
 Demandez-le à votre fournisseur.  
**GLOBE TEA CO.**  
 309 rue Notre-Dame ouest.  
 Phone Main 5036. Montréal.

30  
**JOURS**  
**D'ESSAI**  
**GRATUIT**

Avant d'acheter une écremeuse, bénéficiez de cette offre gratuite afin de pouvoir vous rendre compte de la supériorité de la Viking.

Cela ne vous coûte rien. Vous ne contractez aucun engagement. Dites-nous seulement où nous devons expédier. Si vous gardez l'écremeuse elle sera votre moyen-nant des conditions de paiement absolument faciles. Si vous n'en êtes pas satisfait retournez-la tout simplement à nos frais.

La Viking est appuyée par une garantie de 10 ans. Elle est fabriquée par la plus grande usine du monde entier.

Ecrivez-nous aujourd'hui. Dites le nombre de vaches que vous gardez—ainsi nous serons sûrs de vous expédier la bonne grandeur d'écremeuse dont vous avez besoin, et sans qu'il vous en coûte un seul centin sans contracter aucun engagement—nous vous adresserons la

**VIKING**  
**CREAM**  
**SÉPARATOR**

Swedish Separator Company Limited  
 36a rue Notre-Dame Ouest Montréal

29

29

29

**Nous prend-on pour des menteurs, comme l'autre.... dirait.**

(Suite de la page 70)

Quant au malheureux dont l'aveuglement, le préjugé et l'esprit de parti vont jusqu'à lui faire voir de la politique dans une sauce mayonnaise ou une racine de pissenlit, il est digne de notre pitié, partant de notre attention. Qu'il continue à lire le **Bulletin** chez le voisin, qu'il le lise sans parti pris, et avant un an sa mentalité aura évolué vers le bien et le vrai.

Nous ne lui en voulons pas, au contraire. Et cependant nous n'avons cité que les phrases les moins..... hardies de sa philippique.

La partisanerie, surtout lorsqu'elle est exploitée et chauffée à blanc par le journal démagogique et sans scrupule est aveugle et néfaste.

L'esprit de parti aveugle même des gens cultivés, éminemment respectables et bien intentionnés—témoin l'anecdote empruntée au **Devoir** que nous racontons ailleurs.

Mais tout cela n'efface pas l'épithète menteur que l'on nous a jeté à la face, et ne nous disculpe pas de cette ignominieuse accusation.

**VOICI NOTRE JUSTIFICATION**

Elle nous est fournie sous la forme de lettre d'une maison de commerce de Montréal à l'un de ses fournisseurs, dont nous pourrions priverement donner le nom s'il y a lieu—le destinataire, un homme modeste et pacifique—nous le soupçonnons de manger du pissenlit—ne tenant pas à se voir mêlé à une discussion publique:

Montreal, January 10, 1925.

Dear Sir:—

Your shipment of dandelion received and we note that you will be unable to ship any more this year, as it is all required by your customers.

Your shipment have been quite satisfactory, and we will be glad to receive dandelion next year if you have any to spare.

Traduction.—Nous avons reçu votre envoi de pissenlit et noté que vous ne pouvez nous en expédier d'autre dans cette saison-ci.

Vos envois ont été très satisfaisants et nous serons heureux de recevoir encore du pissenlit l'année prochaine si vous en avez à disposer.

Vos, &

(Signé) **Stanford's Limited.**

Comme corollaire, et pour donner une idée du prix de la "racine de mauvaise herbe", transformé en aliment recherché et apprécié, voici copie partielle d'une annonce de la même maison, découpée dans le "Star" de Montréal, du 15 janvier, que nous accompagnons de la traduction:

- Fresh-Caught Atlantic Cod., steaks—lb ..... 20c.
- Morue de l'Atlantique, fraîche pêchée—lb ..... 20c.
- By the piece—lb ..... 18c.
- Au morceau—lb ..... 18c.
- Tender Young Dandelion Leaves, for salads, 1/2 lb pkg
- Feuilles tendres (pousses) de pissenlit, pour salade, par paquet d'1/2 lb ..... 28c.

**Stanford's Limited**  
128 Mansfield St. Montreal.

On aura sans doute comparé le prix de l'un des poissons frais les plus recherchés, à ceux du pissenlit: 20c la lb., le poisson; 56c la lb., le pissenlit, puisque le paquet d'1/2 lb se vend 28c.

Avons-nous menti ?

Avons-nous trompé le public.

Où est la blague ?

Où sont les blagueurs? les menteurs ?

Qui fait du mal à la classe agricole ?

Sont-ce ceux qui, comme nous, s'efforcent quand même, en ces temps de crise financière universelle, d'encourager, de ranimer les espoirs, de reconforter ?

Sont-ce ceux qui, comme nous, ne perdent pas une occasion de signaler aux cultivateurs et autres de nouvelles sources de revenus à exploiter, ne fut-ce que la transformation d'une "mauvaise herbe" en un aliment que le marché paye le haut prix ?

Ou ceux qui, pour des raisons que nous préférons ne pas apprécier ici, profitent de la crise financière pour aigrir encore le pauvre, le besogneux ou l'ambitieux déçu, et l'indisposer, sinon l'ameuter contre les autres classes de la société, contre l'autorité légitime, contre l'ordre social, enfin ?

A nos lecteurs de juger.

Nous relevons d'eux, et nullement des quelques individus qui, la tête montée, on sait pourquoi et par qui, ne peuvent voir, même chez un voisin, un exemplaire du **BULLETIN DE LA FERME** sans tomber d'un mal.

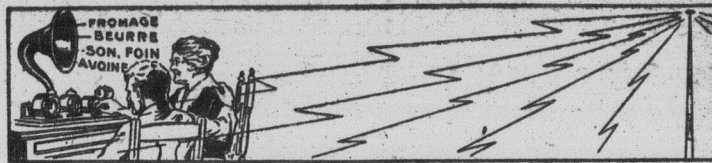
**Le thé accroit en popularité**

Le thé devient si populaire par le monde entier que les jardins sont beaucoup en arrière dans la production quoique les producteurs aient fait des efforts considérables pour faire face à la demande. Comme conséquence de ce fait le thé coûte de plus en plus cher et une augmentation prochaine dans le prix devient imminente.

**La Fournaise Suprême**  
à air chaud

Invention nouvelle et sans pareille  
SUPÉRIEURE À TOUTE AUTRE  
Prix les plus bas

**PONT-ROUGE P. Q.**



**Semaine nationale du radio par tout le Canada**

Du 2 au 8 février sera tenue dans tout le Canada la seconde semaine nationale de Radio qui captive l'intérêt de l'industrie Radiographique.

Les manufacturiers et distributeurs de récepteurs de même que les autres manufacturiers d'accessoires coopéreront avec la Canadian Radio Trades Association avec un élan généreux et enthousiaste pour faire de cet événement un succès sans précédent.

La direction de la semaine de radio a été placée entre les mains de Monsieur E. G. Hogarth, 17, Main Street East, Hamilton.

Tout marche déjà bien, et les marchands auront toute l'assistance possible, de la part du comité d'organisation quand il s'agira pour eux de coopérer à cet événement national.

Le matériel pour décorer leur vitrine et leurs comptoirs, les étampes pour affixer aux lettres et aux paquets seront à leur disposition.

Le Comité demande la Coopération énérgique de tous les intéressés au radio pour faire de cette semaine un succès sans précédent. "De l'avant et coopérons".



M. E. G. Hogarth, 17 rue Main Est, Hamilton le directeur de la Semaine Nationale de Radio qui aura lieu du 2 au 8 février dans tout le Canada.

**UN CHAUFFAGE IDEAL**

Oui Ideal parce qu'avec une FOURNAISE SANS TUYAU "L'ISLET" pour chauffer votre maison vous aurez autant de confort que si vous installiez un poêle dans chacune des pièces de votre maison.

AVEC UNE L'ISLET IL N'Y A QU'UN SEUL FEU A ENTREtenir ET IL FAIT CHAUD PARTOUT.

Notre circulaire vous dira clairement comment obtenir du confort chez vous à bon marché. DEMANDEZ votre copie AUJOURD'HUI.

**La Fonderie de L'Islet, Ltée**  
L'Islet Station, Q.ébec.

**La station KDKA entendue en Afrique-Sud**

Le signalement de la station KDKA, Westinghouse Electric Co. a été reçu récemment par M. Clifford C. H. Brazier, gérant de la White's South African Cement Company à White Station, Free-State Amérique du Sud, poste situé à une distance de 8,300 milles c'est à dire la place située la plus au Sud de l'Amérique du Sud.

Dans sa lettre le correspondant offre ses compliments à l'opérateur du poste KDKA sur la clarté de ses émissions qui ont été très bien entendues alors même que la température n'était pas tout à fait favorable aux émissions par radio.

En même temps que sa lettre M. Brazier a fourni une liste complète du programme transmis par la station KDKA pour vérification par cette dernière. Le tout a été trouvé correct aux heures mentionnées, cependant il fait remarquer que l'heure avait été calculée d'après la différence de 7 heures qu'il y a entre Pittsburg et le Sud Africain.

Communiqué par Canadian Westinghouse Co. Ltd.

**Un Inventeur Suédois à une Nouvelle Lumière**

Prétend qu'elle est plus blanche et coûte moins cher que l'électricité et le Gaz.

Edison nous a permis de jouir de l'électricité le Comte Welsbach de la lumière incandescente du gaz, il restait donc à un ingénieur suédois du nom de Johnson, demeurant à présent à Montréal, de faire une lampe, qui brûlerait rien autre chose que de l'huile de pétrole, l'huile de charbon ordinaire et produirait une lumière, reconnue par des hommes de la science qui l'ont vue, plus blanche que la lumière électrique. Cette lampe est aussi facile à opérer qu'une ancienne lampe à l'huile de charbon, brûle sans odeur, ni fumée ni bruit et qui prouve être une sensation, où il est besoin d'une lampe à l'huile de charbon.

Mr. Johnson offre d'envoyer une lampe à 10 jours d'essai gratuit et en donnera même une gratuitement au premier qui en fera usage dans chaque localité où on l'aidera à l'introduire.

Une lettre adressée à N. A. Johnson, 246 rue Craig Ouest, Montréal, vous fera avoir tous les renseignements nécessaires au sujet de cette lampe merveilleuse. Il a une excellente proposition d'agence à vous faire aussi.

**ECONOMISEZ**  
DU TEMPS, DE L'ARGENT ET DU COMBUSTIBLE

**L'EVAPORATEUR "JUTRAS"**

Scientifiquement construit, fait bouillir plus promptement avec 50% moins de combustible. Il est également remarquable par la facilité avec lequel on peut le nettoyer. Voulez-vous un produit bien fait, qui commande de hauts prix, ne faites pas d'erreur COMMANDEZ UN JUTRAS Circulaire à votre disposition **Gratuite**

**NOUS POUVONS VOUS FOURNIR TOUT CE QU'IL FAUT POUR VOTRE ERABLIERE.**

**LA CIE JUTRAS LIMITEE**  
Victorville, Qué.

PA  
NOT  
Z P  
AU REVOIR  
LA SUPRE  
1er  
La Fonde  
tout acheter  
cours pour  
naise, si elle  
(a) Aucus  
(b) Epar  
(c) Chal  
(d) Plus  
construite.  
(e) La se  
chaque ann  
Installée  
Enfin, en  
Sera insta

2e PRX.—  
CES" N  
chaud te  
par LA  
LIMITE  
LEUR.  
38me PR  
100 pie  
livré  
bué par  
riaville.

PAGE DE NOTRE CONCOURS D'ABONNEMENT.

NOTRE CONCOURS D'ABONNEMENT FINIRA LE 14 FEVRIER!

PLUS QUE DEUX SEMAINES DE TRAVAIL.

PRIX AUX ZELATEURS



1er Prix - VALEUR \$230.  
CE QU'ON EN DIT

La Fonderie Supreme, Limitée, s'engage à rembourser, à tout acheteur d'une fournaise "Supreme", tous les frais encourus pour le transport, l'installation, etc., de la dite fournaise, si elle ne donne pas les résultats suivants:

- Aucune fumée en l'allumant.
- Economie dans le combustible: 25 à 50%.
- Chaleur uniforme dans tous les appartements.
- Plus durable que toute autre parce qu'elle est mieux construite.
- La seule fournaise qui puisse être facilement nettoyée chaque année, en moins d'une demi-heure.

Installée et prête à chauffer en moins d'une heure. Enfin, entière satisfaction sur tous les rapports. Sera installée sans frais et irt payé.

COMMENT FIGUREREZ-VOUS AU RESULTAT FINAL?

Lequel de nos VINGT magnifiques PRIX sera le votre?

ZELATEURS, il ne vous reste que deux semaines pour compléter votre travail de recrutement et acquérir le nombre de points nécessaire pour vous assurer une position parmi les vingt premiers concurrents et participer à la distribution de nos magnifiques prix.

Profitez du temps qu'il vous reste et employez-le scrupuleusement à la propagande du BULLETIN DE LA FERME, parmi vos concitoyens. Tous les cultivateurs que vous abonnerez participeront au tirage de nos trois beaux prix dédiés aux abonnés du concours.

M. Irène Quirion, de St. Samuel de Frontenac, gagne le \$10. en OR offert par M. J.-Art. Paquet, le président du Conseil Exécutif de la COOPERATIVE FEDEREE DE QUEBEC.

Les cinq premiers concurrents de la semaine obtiennent les points suivants. Nous les en félicitons.

- 1.—M. Irène Quirion, St. Samuel de Frontenac. .... 1975
- 2.—M. Linière Roy, D'Israéli, comté de Wolfe. .... 1780
- 3.—M. Urbain Labonté, St-Evariste. .... 1275
- 4.—M. Edmond Proteau, St-Sébastien, Frontenac. .... 910
- 5.—Mlle Juliette Larose, Ham Nord, comté de Wolfe. .... 825

Un prix de \$10. en argent est offert par M. Geo. Tanguay, au meilleur concurrent de la semaine finissant le 31 janvier.

UN PRIX DE \$5. EN ARGENT

Gracieusement offert par M. N.-A. Labbé, membre du CONSEIL EXECUTIF DE LA COOPERATIVE FEDEREE DE QUEBEC

et

UN CREDIT ADDITIONNEL DE 500 POINTS

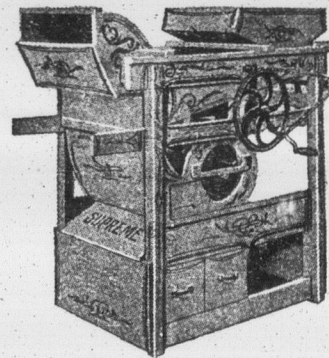
au zélateur qui obtiendra le plus grand nombre de points durant la semaine du 1er au 7 février

Voici un prix de semaine qui sera certainement fort contesté car il aura beaucoup d'influence sur le résultat final du concours.

A TOUTS NOS FERVENTS ZELATEURS NOUS SOUHAITONS

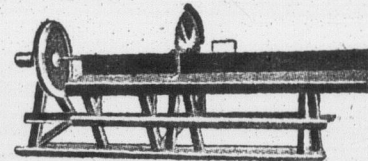
— BON SUCCES —

PRIX AUX ZELATEURS



5ème PRIX

5ème PRIX.—Ce Magnifique Crible "SUPREME" comprenant jeu de passes très assorties, pour grains, graines des champs, blé-d'Inde et triage de blé-d'Inde, pois, etc. Contribué par LA FONDERIE SUPREME L.TEE, PONT-ROUGE, QUEBEC. Valeur. .... \$55.



6ème PRIX

6ème PRIX.—Un banc de scie "ST-ANSELME" fameux par sa construction solide et son utilité pratique. Contribué par La Fonderie de St-Anselme. .... \$40.

AUTRES PRIX

(NON ILLUSTRÉS)

AUX ZELATEURS

4. 1 Babcock "DeLaval" ..... \$60
7. Une Certisseuse "Hurpee", offerte par M. J. Auclair, agent, Giffard, Que. .... 30
8. 1 coq et 11 poulettes de race américaine (Plym Rock barrés, Rhode Island Rouge ou Wyandotté et blanc) ..... 25
9. 1 Trio de l'indons, bronzés, sélectionnés en vue de la reproduction ..... 25
10. 1 Ruche avec abeilles, sélectionnées en vue de la reproduction ..... 15
11. 1 Trio d'oiseaux africains, sélectionnés en vue de la reproduction ..... 15
12. 1 Trio de Camards Pékin, (1 canard et 2 canes) sélectionnés en vue de la reproduction ..... 10
13. 1 Trio Plymouth Rock Barrés (Un cochet et deux poulettes) ..... 10
14. 1 Trio de Wyandottes Blancs (Un cochet et 2 poulettes) ..... 10
15. 1 Trio Rhode Island Rouges (Un cochet et 2 poulettes) ..... 10
16. 1 Collection complète des œuvres du célèbre romancier Pierre l'Ermitte, (16 volumes) ..... 6
17. 1 Coq Plymouth Rock Barré ..... 5
18. 1 Coq Wyandotte Blanc ..... 5
19. 1 Coq Rhode Island Rouge ..... 5
20. Prix intéressant et utile, une vraie surprise, que nous ferons connaître prochainement.

UN PRIX

CHAQUE SEMAINE

— AU —

PLUS FORT CONCURRENT DE LA SEMAINE

on KDKA entendue Afrique-Sud

ement de la station KDKA, se Electric Co. a été reçu ré-ur M. Clifford C. H. Brazier, White's South African Cement White Station, Free-State u Sud, poste situé à une dis-300 milles c'est à dire la place s au Sud de l'Amérique du Sud. ettre le correspondant offre ses s à l'opérateur du poste KDKA de ses émissions qui ont été entendues alors même que la n'était pas tout à fait favo-visions par radio.

temps que sa lettre M. Brazier b liste complète du programme r la station KDKA pour véri-cette dernière. Le tout a été ect aux heures mentionnées, l fait remarquer que l'heure eulée d'après la différence de 'il y a entre Pittsburg et le .

qué par Canadian Westing-td.

venteur Suédois Nouvelle Lumière

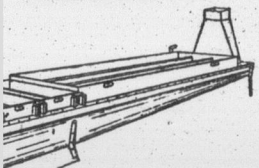
qu'elle est plus blanche e moins cher que l'é-ricité et le Gaz.

us a permis de jouir de l'élec-omte Welsbach de la lumière e du gaz, il restait donc à un édois du nom de Johnson, de-présent à Montréal, de faire qui brûlerait rien autre chose e de pétrole, l'huile de charbon produirait une lumière, re-des hommes de la science qui plus blanche que la lumière Cette lampe est aussi facile 'une ancienne lampe à l'huile 'brûle sans odeur, ni fumée ni prouve être une sensation, où n d'une lampe à l'huile de.

son offre d'envoyer une lampe d'essai gratuit et en donnera gratuitement au premier qui ge dans chaque localité où on 'introduire. e adressée à N. A. Johnson, ig Ouest, Montréal, vous fera es renseignements nécessaires e cette lampe merveilleuse. Il l'ente proposition d'agence à aussi

ONOMISEZ

PS. DE L'ARGENT ET DU COMBUSTIBLE



VAPORATEUR "JUTRAS"

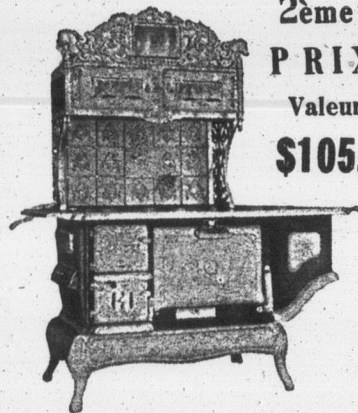
quement construit, fait bouillir ptement avec 50% moins de e. Il est également remarqua-facilité avec lequel on peut le Voulez-vous un produit bien rmande de hauts prix, ne faites r COMMANDEZ UN JUTRAS à votre disposition. Gratuite

POUVONS VOUS NIR TOUT CE QU'IL POUR VOTRE ERA-BLIERE.

E JUTRAS LIMITÉE

orinville. Qué.

2ème PRIX Valeur \$105.



2e PRIX.—Magnifique Poêle de Cuisine "SUCES" No 52 tout en fonte avec réservoir, ré-chaud tel que sur vignette ci-haut, contribué par LA FONDERIE DE L'ISLET LIMITEE, L'Islet Sta. P. Q. VALEUR. .... \$105

CES TROIS MAGNIFIQUES PRIX AUX ABONNES

Ces trois magnifiques prix sont pour toutes les personnes qui s'abonneront ou renouvelleront leur abonnement soit à nos zélateurs ou en envoyant leur argent directement à notre bureau à Québec, d'ici la fin du concours

1er Prix VALEUR \$60.00

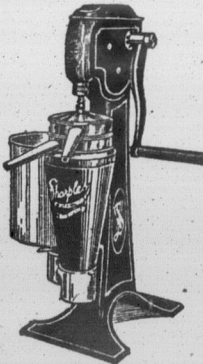
Un Radio L'AERIOLARS

Offert par Canadian Westinghouse Co. Montréal. Qué Récepteur à Régénération et Amplificateur No. 358101

L'Aeriola RS est un Récepteur complet qui consiste d'une inductance variable avec régénération "Fickler" une capacité variable à deux étapes, un tube à vide détecteur, une amplification de base fréquence à une étape. Il a été désigné pour reproduire distinctement la voix et la musique sans donner de contorsion, et pour être susceptible, précis et facile d'opération. Une des principales caractéristiques de ce récepteur est l'usage du tube à vide avec courant faible, le filament pouvant être opéré d'une manière satisfaisante par une pile sèche ordinaire, éliminant ainsi l'emploi d'un accumulateur. Sa susceptibilité et le fonctionnement facile contribuent à rendre l'Aeriola RS un Récepteur très satisfaisant à l'opérateur de peu d'expérience et à mesure que l'opérateur devient familier avec la manipulation, il sera capable de produire des résultats étonnants.



2e PRIX ECREMEUSE Sharples No 3 CAPACITE 250 à 450 lbs.



52.00



3e PRIX

Bouilloire BÉDARD pour la ferme VALEUR. .... 35.00

3e PRIX.—UN CHARRIOT A FUMIER e 100 pieds de lisse en acier avec crampes, etc. livré chez le gagnant Contribué par la Cie Jutras Ltée, de Victo-riaville. Valeur. .... \$100

LE MARCHÉ | PRIX PAYES | THE MARKET

SEMAINE FINISSANT LE 24 JANVIER 1925

WEEK ENDING JANUARY 24th 1925

PRODUITS DIVERS

Table listing various products like Eggs, Beans, Laine, Wool, Peaux, Hides, etc. with prices per unit.

VOLAILLES VIVANTES

Table listing live poultry prices: Poulets, Poules, Canards, Vieux coqs, Lapins vivants, Pigeons vivants.

Toutes les expéditions de volailles vivantes doivent être faites à Montréal, 114 St-Paul-Est, et non pas à Québec.

SAUMON DE GASPE

C'est le choix préféré des gourmets à cause de l'excellence de son goût raffiné et de ses qualités nutritives.

Nous en recevons de fortes consignations. C'est le moment de commander.

La caisse de 4 douzaines de boîtes à 1 livre se vend \$13. f.à.b., Montréal.

COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC, 114 St-Paul-Est, Montréal

Advertisement for 'CHAMPION CANADIEN AMÉLIORE' featuring an image of a machine and descriptive text.

Advertisement for 'BREVETS D'INVENTION' by MARION & MARION, listing their address and services.

Advertisement for 'La Fournaise Suprême à air chaud' with details about the product and its location.

VOLAILLES ABATTUES

Table listing prices for various types of poultry: POULETS, POULES, DINDES, LIEVRES.

ANIMAUX ABATTUS

Table listing prices for various types of meat: Veaux, Agneaux, Moutons, Porcs frais, etc.

ANIMAUX VIVANTS

Table listing prices for various types of live animals: Bouvillons, Steers, Moutons, Porcs vivants, etc.

ENGRAIS CHIMIQUES

Notre succursale de Sainte-Rosalie Junction offre des engrais chimiques aux conditions suivantes:

Table showing chemical fertilizer options with columns for TITRAGE and PESANTEUR DES SACS.

Nous acceptons les commandes avec livraison du mois de décembre 1924 au mois de mai 1925.

Commandez par wagon complet de vingt tonnes. COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC, Sainte-Rosalie Junction.

VOLAILLES

Continuez à nous expédier des volailles abattues, comme poulets, dindes, oies, canards. Le marché est excellent pour les poules grasses vivantes, ainsi que les canards vivants.

COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC, 114, rue ST-PAUL-EST, MONTREAL.

Vertical text on the far right edge of the page, partially cut off.





# Le marché de la Coopérative Fédérée de Québec

114, rue St-Paul Est, Montréal

Dépt des Achats.

Les prix ci-dessous sont ceux en vigueur aujourd'hui. Ils sont sujets à changement sans avis.  
Mode de paiement: traite, ou mieux, argent comptant avec la commande.

FARINES			
A pain	le sac	A engrais	le 100 lbs
"Crème de l'Ouest" 1ère patente	\$ 4.80	"Idéale"	2.50
"Castle" 2 <sup>e</sup> patente	4.55	Commune	
"Winnipeg" (orte à boulanger)	4.45	"Pilote"	3.00
A pâtisserie		Gruau	
"Silver Moon"	4.05	d'Avoine (sac de 90 lbs)	3.80

ENGRAIS ALIMENTAIRES			
Simple	la tonne	Composés	le sac
Jon	\$33.50	Moulée spéciale:	
Jru Rouge	35.50	Pour les veaux (50 lbs)	\$2.00
Jru Blanc, (middlinos)	41.50	Moulées Monarch:	
Criblures de blé moulues		Pour engraisser	3.20
En poches neuves	\$33.50	De luzerne très fine	2.25
En poches usagées	32.50	Pour développer les poulets	4.00
Criblures de blé non-moulues	28.25	Pour développer les volailles	3.40
Tourteaux de lin	2.60	Pour activer la ponte	3.75
Blé-d'Inde rond	2.80	Grains Monarch:	
Blé-d'Inde moulu	2.95	Pour poulets, (Chick-feed)	3.75
Blé-d'Inde cassé	2.95	Pour volailles	3.15
Moulée d'avoine pure	2.55		
Moulée d'orge pure	2.55		
Avoine roulée Alimentation	2.55		

Ces prix s'appliquent à des commandes par wagons complets de 500 sacs ou plus. Pour quantité moindre, ajoutez .15 par sac. Fret payable de Montréal.

GRAINS ALIMENTAIRES			
Avoine	Exp. imm.	Blé-d'Inde jaune	le minot
No 2 C. W.	79½c	Blé-d'Inde argentin	\$1.40
No 3 C. W.	74c	Blé d'Inde américain No 2	1.51
No 1 d'alimentation	72c	" " No 3	1.48
No 2	67c	Exp. de Montréal par fret local	1.01
		Orge rond d'alimentation	1.04
		Orge No 4	1.04

Les secrétaires de coopératives sont priés de communiquer avec nous, à nos frais, pour s'assurer que les prix que nous publions sont encore en vigueur avant de donner leurs commandes.

## PROVISIONS POUR LA MAISON

Beurre d'herbe	Boîte de:	Prix	*Sucre et sirop d'érable pur
Pasteurisé, pains 1 lb.	50 lbs	38c	En pains d'une lb. .... \$ .17c la lb.
Pasteurisé, solide	56 "	37½c	En pains de 2 à 5 lbs. .... 15c "
No 1 (choix) pains 1 lb.	50 "	37c	Sirop d'érable en canistre d'un gallon, No 1. .... \$2.10 le gal.
No 1 (choix) solide	56 "	36½c	
Fromage			*Saindoux pur
Fromage blanc et coloré en meules d'environ 25 lbs, 4 par bte.	22c	la lb.	Seaux de 20 lbs. .... \$ .19c la lb
Oeufs	la douz.		Tinettes de 60 lbs. .... 18½c "
Extras	58c		Boîtes de 56 lbs. .... 17c½ "
Premiers	54c		Boîtes de 50 lbs en pains de 1 lb. 20c "
Seconds	49c		Caisse de 60 lbs en chaudières de 3 lbs. .... 19c "
Caisses de 30 douz., (caisses comprises)			Caisse de 60 lbs en chaudières de 5 lbs. .... 19c "
*Miel			*Graisse composée
Caisses	Blanc	Ambré	Brun
24 chaudières 2½ lbs.	16c	—	—
12 chaudières 5 lbs.	15c	—	13½c
6 chaudières 10 lbs.	14½c	—	13c
Chaudières 30 lbs.	14c	13c	12c
*Fèves (Par poches de 120 lbs)			Caisse de 60 lbs en chaudières de 5 lbs. .... 15½c "
Blanches No 1	\$0.06	la lb	
Par quantités de 5 poches ou plus	0.03½	"	*Viande fumée
Par quantités de 10 poches et plus	0.05½	"	Jambon (Fesse) 10 à 15 lbs. . \$24c la lb
*Pois (Par poches de 120 lbs)	la lb.		" " 15 à 20 lbs. .... 23c "
No 1 garantis bien cuisants	.05½		" (Rolls) 3 à 6 lbs. .... 22c "
Par quantité de 5 poches et plus	.05½		Bacon (Flanc) .... 26c "
Par quantité de 10 poches ou plus	.05		Jambon cuit (carré) .... 42c "
*Tabac, en mains, paquets de 25 lbs,			*Lard salé
Grand Rouge, Grand Havane et Connecticut, 1 lb	\$ .31c		(Le Barils de 200 lbs)
Comstock, 1 lb	.32c		Gras de dos 30 à 40 morceaux. . \$47.00
Rose Quessel, 1 lb	.40c		(Barils de 100 lbs)
Quessel, ½ lb.	.52c		Gras de dos 40 à 50 morceaux... 24.5)

### PNEUS

Dimensions	Cord "Oversize"	Cord "Ordinaire"
30 x 3½	\$13.20	\$ 9.00
32 x 3½	17.10	
31 x 4	18.00	15.25
32 x 4	20.30	17.30
33 x 4	21.00	17.75
34 x 4	21.75	18.50
32 x 4½	26.75	22.75
33 x 4½	27.50	
34 x 4½	28.15	
35 x 4½		

### TUBES

Dimensions	Réguliers	Pesants
30 x 3½	\$1.65	\$2.05
32 x 3½	2.00	2.25
31 x 4	2.55	2.90
32 x 4	2.70	3.05
33 x 4	2.75	3.20
34 x 4	2.90	3.30
32 x 4½		3.90
33 x 4½		4.10
34 x 4½		4.30
35 x 4½		4.50

Pneus garantis pour 8,000 milles.  
Prix, pour dimensions plus grandes, sur demande.

Express payé, livraison prompte.  
Ecailles d'huitres ..... 1.40  
Melasse pour animaux, le gal ..... 0.27  
Gravier pour volailles. .... 1.00

"Papier à couverture"  
Marque "Fédérée"  
(deux côtés caoutchoutés)  
1 pli ..... \$1.65 le rouleau.  
2 plis ..... \$2.00 "  
3 plis ..... \$2.40 "

Marque "CC"  
(deux côtés caoutchoutés)  
1 pli ..... \$1.15 le rouleau.  
2 " ..... \$1.40 "  
3 " ..... \$1.75 "

Marque "Mika"  
(un côté caoutchouté, 1 côté surf-minérale)  
1 pli ..... \$1.30 le rouleau.  
2 " ..... \$1.60 "  
3 " ..... \$1.90 "

F. A. B. Montréal.  
Classification.

\*Sel  
Sel en pierre, sac de 100 lbs. .... \$ 1.10  
Gros sel, le sac de 140 lbs. .... \$ 1.20

\*Bluets en conserves.  
Sans sucre:  
Boîte No 2: \$1.95 la douzaine de boîtes, (Caisses de 2 douzaines).  
F.A.B. Montréal.

Avec sucre:  
Boîte No 2: \$2.20 la douzaine de boîtes, (Caisses de 2 douzaines).  
F.A.B. Québec.

\*Thé Naturel "Le Réveil":  
Caisses de 5 et 10 lbs ..... \$ .55c la lb  
F.A.B. Montréal.  
\*Gasoline Fédérée  
1 ère qualité ..... 22½c le gal.  
\*Pétrole Fédérée  
1ère qualité ..... 20c le gal.

\*GRAISSES:  
Graisse à essieux:  
Cse de 48 boîtes de 1 lb \$6.40 la caisse  
" 24 " 3 " 8.80 "  
" 12 " 5 " 7.40 "  
Boîtes 10 lbs. .... 1.45 la chaud.  
" 25 lbs. .... 3.00 "  
Graisse à godet "Cup Grease":  
Cse de 36 Chaudières 1 lb \$6.00 la caisse  
" 12 " 5 " 8.20 "  
" 6 " 10 " 7.70 "  
haudière de 25 lbs. .... 3.85 la chaud.

### A VENDRE

#### TIRES HUILES:

Fabric	Huile à moteur 1ère qualité pour automobile, légère, médium et pesante.	70 gallon
\$ 9.00	Huile à tracteur, extra pesante	80 "
14.85	Huile à transmission Scio	65 "
14.30	Huile à cylindre à vapeur	85 "
17.30	" " " " " "	60 "
17.75	" " " " " "	50 "
18.50	Huile à ergin à gazoline	48 "
22.75	" " " " " "	42 "
	" " " " " "	36 "
	Huile à machine	50 "
	" " " " " "	44 "
	" " " " " "	38 "
	Huile à Séparateur à vapeur	60 "
	" " " " " "	63 "
	" " " " " "	40 "
	Huile à harnais	60 "

Les prix ci-dessus pour les huiles de toutes sortes sont pour quantités d'un baril d'environ 45 gallons. Ajoutez 03c. par gallon pour quantité ½ baril et 25c. par gallon pour bidon de 5 gallons.

#### Peintures Préparées "Fédérées":

Peinture pour maison, intérieur et extérieur:  
Couleur ordinaire (Baril env. 50 gal.) \$3.20  
" (Demi baril, env. 30) ..... 3.20

Bidons  
5 gal. 1 ½ gal. ¼ gal.  
Couleur ordinaire: \$3.40 3.45 3.60 3.75  
No. 36; vert à ja-lousie ..... 3.90 4.00 4.15 4.30  
No. 37; vermillon 4.30 4.40 4.55 4.70  
Blanc intérieur et extérieur ..... 3.75 3.75 4.00 4.15

Demandez cartes de couleur ainsi que liste de prix complète pour peinture à plancher, à granges, voitures et instruments aratoires, teinture à bardeaux et teintures au vernis et huile de lin.  
Blanc de plomb pur, étiquette du Gouvernement (en chaudière de 25 lbs): le 100 lbs. .... \$13.50  
Fret payé sur toute commande de \$25.00 et plus.

### MORUE SALEE

La morue salée grosse, au-dessus de 4 livres, en caisse de 150 lbs, ou en baril de 200 lbs, à 7 sous la livre.

Morue moyenne de 2 à 4 lbs, caisse ou baril à 6½ sous la livre. Il faudra ajouter ½ sous par livre pour quantité moindre.

Ces prix sont f.a.b. Montréal.

SAUMON DE GASPE  
La caisse de 4 douz. de boîtes de 1 livre \$13.00.

### LE "BULLETIN DE LA FERME"

Rédaction et Administration  
111, Côte de la Montagne, (Edifice Morin)  
Revue publiée par le "Bulletin de la Ferme" Ltée  
Imprimée par "Le Soleil", Ltée.  
Téléphone 2-4297 - - Case Postale 129

### La Fournaise Suprême à air chaud

Invention nouvelle et sans pareille  
SUPÉRIEURE A TOUTE AUTRE  
Prix les plus bas  
PONT-ROUGE, P. Q.



Cette s  
augment  
cord de \$  
sautes d  
prix de l  
varié; no  
au-dessou  
les suiva  
\$10.60; fi  
farine for  
Nos pri  
la ligne.

EN  
Les pr  
affectés d  
tations d  
Les prix  
\$36.00;  
\$44.00.  
Comm  
sommés  
prix du  
voir par  
une autr  
l'avanta  
pouvons

Le me  
des prix  
approvis  
pour con  
pouvons  
en poche  
tonne en  
Nous  
par tonn  
Nous  
blé non  
tonne.  
criblures  
distribu  
trouvent  
passée.

Nous  
présent  
dépasser  
livres, po  
obtenir  
qu'ils on  
ballots tr  
De pl  
pas press  
plus les f  
râtelures  
Les ba  
recomm  
longueur  
apporter  
ballots d  
belle app

Nous  
au wago  
satisfacti  
qui, tous  
de se pro  
C'est  
d'une m  
guliers le  
priens de  
E

C'est l  
des eng  
bas, par  
contenat  
Superphos  
Muriate de  
Sulfate de  
Nitrate de  
Sulfate d'A  
Dans l  
mander  
tité de  
d'Ammo  
tonnes,  
deux ma  
Nous  
Thomas  
La livr  
d'ici à m  
Au  
de ces  
ici à S  
comman  
vez-nous

G  
C'est  
grains e  
succursa  
est bien



# Qu'est-ce qu'un Patriote?

**UN CITOYEN QUI ASSURE LA VIE ET LE DEVELOPPEMENT DE SON PAYS.**

Le cultivateur qui déchire le sol du soc de sa charrue, qui sème le blé qui doit donner la vie, fait véritablement une œuvre de patriote.

## LE MERITE AGRICOLE

a été institué et continué pour récompenser le noble labeur de l'artisan de notre prospérité agricole, pour encourager son effort, pour imposer au reste du monde le respect du laboureur, de sa famille et de sa fonction.

Quels seront les cultivateurs qui inscriront leurs noms dans le Livre d'Or du Mérite Agricole

**EN 1925 ???**

Ce concours est ouvert à tous les cultivateurs qui ont pris part au concours préparatoire tenu au cours de l'été de 1924 dans la

## PREMIERE REGION

Ceux qui ont encore des améliorations à faire pour mettre leur ferme en bonne posture n'ont pas de temps à perdre. Le travail qu'ils pourront faire d'ici à la visite des juges leur permettra peut-être de dépasser plusieurs rivaux.

Les comtés d'Argenteuil, Beauharnois, Châteauguay, Deux-Montagnes, Hoche-laga, Huntingdon, Jacques-Cartier, Laprairie, L'Assomption, Laval, Napierville, Soulanges, Terrebonne et Vaudreuil qui font partie de la Première Région agricole, d'après la nouvelle division effective en 1925, sauront se distinguer cet été et montrer que chez eux le développement agricole est au premier rang de leurs ambitions.

**CULTIVATEURS DE LA PREMIERE REGION, INAUGUREZ CETTE NOUVELLE DIVISION PAR UN SUCCES ECLATANT!**

**VOTRE INTERET ET CELUI DE VOTRE PAYS ENTIER SONT EN JEU**

*On prédit que le siècle actuel sera celui du Canada !*

*Ouvriers du sol, à l'oeuvre ! Réalisez cette prophétie !*

N.-B.—Chaque participant au concours doit envoyer sa formule d'entrée au secrétaire du Conseil d'Agriculture, Québec, avant le 1er juin. Si vous êtes embarrassés pour la remplir, consultez votre agronome ou les officiers de votre société d'agriculture.

**LE MINISTRE DE L'AGRICULTURE**  
de la Province de Québec.



29

29

29